

















թեամբ : Թափօրին կը մասնակցէին պուտ-  
տայական կրօնաւորներ ալ , իրենց ծխա-  
կան հանդերձաւորութով :

Միւս կէտը, այն՝ որ մեր զոհողութիւն-  
ներուն, մեր թափած գետերով արիւնի՝



(Ծար.) ՍԵՊՈՒՀ



(Contd.)



























Մարթիրոս, վարչապետ Մանթոկայի (Իտալիա) ղուգարին եւ ամէնէն հաւանականը կարելի է ասիկա համարել: Լուի ԺԴ, երկուսորեակ եղբայրը՝ որ մէջանեցն փեր-







Խորհրդերը նախաճիպի Եփրատ Ժեռաձևի  
ժողովը կհարկին, 8 Միայն, Ժամը 10ին  
Հայրենակից Առաջինը Բնակարանի իս  
նովից, 2 շաբաթ Գրասենյակ տեղ Գրասենյակ : Օրա  
կարգը Բնակարանի ղեկավարին և Հարգանքներ  
ձևին, ընթացքում Ամերիկայի կեդրոնի  
կողմից Բնակարանի և կարգապահ ըն  
տանի ձևին :



































ՕՐԱԿԵՐԹ

31ԻՐ ՏԱՐԻ — ԹԻԹԻ 7068 31՝ ANNEE

Խորագիր ՇԱՆՈՐԴ ՄԻՍՏՐԻՔԻՆ

ՆՈՐ ՇԵՋԱՆ, 11ԻՐ ՏԱՐԻ, ԹԻԹԻ 3079

## ՏՈՒՆԱՄԵՆԱԿ ՄԸ

\*

1945 Մայիս 8ը, 1955 Մայիս 8ը, այսօր  
տասը տարի է որ Գերմանիա անձամուտը  
եկու։ Յաջմանակ տու, ինչպիս յայ -  
տարություն է պաշտամուտը։

Ապագայ անձամուտներին պարտա -  
գրելով հիվանդանոց Գերմանիայի, 1945  
Մայիս 8ը, Դաժանկերը Գերմանիա -  
գրելիս արդարական յայմանակի որ ար ան -  
ձամուտը է ժամանակակից պատմու -  
թեան մէջ։

Գերմանիան 1918թ. ապ պարտուեցու։  
Բայց իր հոյր իր ժամոր անկմար։

Այս անգամ, յայմանակ ուժերը կա -  
տարելով արդարականի մը վերանկերն  
մարտը երկրին, հասնելով ինչու անոր  
սիրտը, Պրեկին։

Գերմանիայի պարտույցի որ եւս։

Երեւելին փորձուց եւ հոյր Գերմանիան

բաժանու է երկու մասի։

Մէկը երեք օրէ ի վեր անկախ պետու -  
թեան մըն է, միւրը, որ անի 18 - 20 մի -  
լիոն բնակիչ, ենթակայ է Մ. Միութեան։

Միւրը, մէկը անկախ է, միւրը անընդհան  
կ խմբակ համայնքի խմբակի մը կը կոչ -  
վու է, համայնքի խմբակներն կապուա -  
րին, իրականում էլ, շատ ապ տարբերու -  
թեան շուրի միւս խմբակներին արտու -  
նայ երկրներին։

Գերմանիայի զինվորամուտեան եւ զի -  
նապարտու զինվորամուտեան կը  
զարգացուել ճանի մը որ տարբերու -  
թեանը, եւ ի՞նչ Մայիս 8ը յայմանակու  
թեան է Գերմանիայի համար, Մայիս 8ը ալ  
ուժեղ յայմանակի մըն է Գերմանիայի հա -  
մար։

Տասր տարի լնայ, ի՞նչ է այսօր ալ -  
խմբակի պատկերը։

Երգական զինուորի վրայ երկրներ ա -  
ւելի պայծառ է ճան նապարտու զինուոր -  
մարտերու համայնքի խմբակներին, Փիւն -  
թեան։ Աւերածուրդ սիրտը տեսուցու -  
թեանը որոշ ապագանկութեաններ կա -  
նա տարակա յայմանակի երգականի մը հա -  
մար։

Այս արդէն կարծուր ճալլ մըն է զեզի  
աշխարհի խաղաղութեան։

Յիշատակ որ աւանդական յայմանակու -  
թեանը պատման ելու արարուան անկոր  
Գերմանիայի, ի՞նչ տարեկան իր լինել  
որ ծառայական տեսակի զինվորներ, զինուոր -  
ականներ, սակայն ժամայ իր բարձրութեան  
փայ ձեռը երկարելով իր երկնի թևու -  
մէին, Պ. Փոմմը, որ երեք օր է այլեւս  
մարտական չէ, այլ Յիշատակի զինուոր  
Գերմանիայի մէջ, իր ճանին մէջ իր շեւտ  
ի մէջ ալայց, — Գերմանիա վերադառա -  
ր զինվորականներին, թէն երկուստեք  
ժամու շուրի իր յայր հեղինակ։ Գերմա -  
նիան չկուտ տարեկան իր միանգամայն -  
թեանը իր բնական կարգը։ Կարելի  
խնդրներ իր պատկան իրեն։ Ան  
ժամու այսօր ապա երկրներին հա -  
մայնքին մէջ եւ բախտաբարներին  
արմեններ իրեն այս ճամբան վրայ, որան  
պիտի ճանակի, իրեն տեք չիմա իր ճա -  
նակութեան։

Այս ճոր անկախութեան տարին, Դա -  
նակները իրենց արմուց յայրերը գրեմ  
եւ Աւերածուրդի վրայ արեւ շատ քան իր  
պատկան։ Բայց Գերմանիայի վարչապետ  
ԴԴԴ արտեկան է եւ կարելի չէ ժամայ  
չլրույ ապագային համար։ Գերմանիա  
պիտի ունենայ ճոր Աւերածուրդի մը։

Այսօր Յիշատակի մէջ գործողներն ջրու,  
բարեկամներն հաստատուել իր թևու -  
մէին հեւ եւ իր յայտնայ որ ապագայ ճա -  
նակ երգականի, փարձարուներին պի -  
տի ըլլայ իր ապագայութեան ուղին։

Երգականի յայտարարութեան պատ -  
մութեան մէկ կարեւոր էն է որ պարձաւ։

## ՕՐՈՒՆԱՆ ԴԻՊԿԵՐԸ

Փ Ո Ր Ի Զ՝

ԴԻՆԱՄԱՅԻՆԱԿԱՆ ՀԱՍՏԱՐԱՄՈՐ

\*

ՎՃԻՆԱՆԱՆ ՇԱՆՈՐԴ ՄԸ

Փարեկ հասան երկէ Միացեալ Նահանգ -  
ներու եւ Արեւելի արտաքին ճախարար -  
ները, ժամանակին համար թաղաքական  
տեսակէն շատ կարեւոր ժողովներու  
չարքի մը։ Հիմանակ իր նկատման ալ -  
նուելիս արդարեւները՝ ժամանակ Արե -  
ւելը - Արեւմուտը յարաբերութեանց ճա -  
նին, Կը նկատուի որ երբ միւսին Փարսիկ  
համայնքներն իրենցներու վաւերացումով  
Արեւելի յարաբերութեան զինվորական ճոր  
պէն։ Աւստի մասին, Փէրեկն ա -  
ւարարը՝ Յորդաքի խնդրին տարին, Եւ,  
Եւ, — միւրեղակի ճառարու իր զինվորական  
համար շատ աւելի յարաբերութեան ճա -  
նին պիտի տեսնուին, Արեւմու. Գերմա -  
նիայ Արեւմտեան Ռուսիայ Նիւր աղանդը  
գրականութեան ճարքին։ Նաեւ իմ խմբակ  
չուրիները՝ Արեւմտեան երգականի Միւր -  
թեանը ճոր որ ծաւ երկէ, ձեւով որ փոխա -  
րենուր համար յայտնի Վերադառնալի  
պաշտպանութեան կոմիտէի փիման ծառ -  
ային։ Կոչուեալ է ալ հաստատար խա -  
ղաւ։ Հաստատարուելի զի մը Արեւելի  
եւ Արեւմտեան երկու Նահանգներն մի -  
լու։ Բայմանիկ Տարքի կան թնուելիք  
դպրէ իր օրերու ընթացքին։ Ժողովը  
մը պիտի յայտնուին երարու ճախարարու -  
նանու զարգացող պատկերը։ Համար։  
Երկէ, շատով, հանդիման մը՝ Յիշատակ  
ի Միացեալ եւ Արեւելի յարաբերութեան  
ճախարարութեան մէջ, հնչուելով ժա -  
նին։ Պաշտպանական զինվորականի մէջ յո -  
ւոր արտու եւ, իր պիտի գտուել երկու  
հայր զարգացանութեան մը տարակա։  
Միւրեղին տարակալին լուծման համար։  
Ինչ որ անձամբուր է հարու - արեւելեան  
Միացեալ Նահանգներին։ Այս ժամին  
յայտնակութեան է Պառ Տար կարեւոր նեկ -  
կար։ Երկուսն ալ Փարսիկ։ Երեւելեան, Ա. Եւ. Մ. Ի. Արեւմտեան երգականի Միւր -  
թեանը պաշտպանական կողմակիները՝ այդ  
ժամին ճառք տեսելի փոխանակութեան -  
ներով։ Այսօր, կերակր ունենել կարեւոր  
խնդրներին մին Արեւել - Արեւմուտը  
հանդիմանով մը կարելիութեան։ Կը  
կարծուի որ անընկեր եւ Գերմանիայ -  
կական ճեւ մը տարբեր տեսակիներուն  
նկատմամբ — ճառք վարչապետներու՝  
(Արեւելի — Յիշատակ) իր արտաքին  
խաղաղութեան հանդիմանով (Արեւելի) —  
մէին ճամբայ մը պիտի գտնուի։ Ճառա -  
նարար Արեւելի արտաքին ճախարարին  
թաղով Աւստիայի չառուեան զու -  
նարքին համար, ընդարձակութեան եւ նաեւ  
պատասխանալի ճառարայ ապագայ չիմ -  
անակ հանդիմանութեան։ Իսկ վարչապետ -  
ական Արեւմտեան Ռուսիայ ժողովները՝  
արդէն ընթացքին ճոր Միւրեղին պիտի հա -  
ղուել ճամբային 13 արդարեւներն իրենց  
արդուրը Չարքուր հանդիմանութեան մը ժա -  
նին։ Արեւելի Արեւմտեան Ռուսիայ նիւտու -  
րը պիտի ունենան աւելի արդուեանին  
ընթացքին, եւ այդ անկախութեան շատ կա -  
րեւոր իր նիւտուեան։ Միւրեղին երբ  
Չարքուր ժողովին արդարեւ պիտի ընդ -  
գրել պիտեաններն իրենց, աւելի  
տեսնանակութեան, վերադառնալի ճառա -  
մին պատճաններու չկարգացումը եւս։

Փարեկ հասան երկէ Միացեալ Նահանգ -  
ներու եւ Արեւելի արտաքին ճախարար -  
ները, ժամանակին համար թաղաքական  
տեսակէն շատ կարեւոր ժողովներու  
չարքի մը։ Հիմանակ իր նկատման ալ -  
նուելիս արդարեւները՝ ժամանակ Արե -  
ւելը - Արեւմուտը յարաբերութեանց ճա -  
նին, Կը նկատուի որ երբ միւսին Փարսիկ  
համայնքներն իրենցներու վաւերացումով  
Արեւելի յարաբերութեան զինվորական ճոր  
պէն։ Աւստի մասին, Փէրեկն ա -  
ւարարը՝ Յորդաքի խնդրին տարին, Եւ,  
Եւ, — միւրեղակի ճառարու իր զինվորական  
համար շատ աւելի յարաբերութեան ճա -  
նին պիտի տեսնուին, Արեւմու. Գերմա -  
նիայ Արեւմտեան Ռուսիայ Նիւր աղանդը  
գրականութեան ճարքին։ Նաեւ իմ խմբակ  
չուրիները՝ Արեւմտեան երգականի Միւր -  
թեանը ճոր որ ծաւ երկէ, ձեւով որ փոխա -  
րենուր համար յայտնի Վերադառնալի  
պաշտպանութեան կոմիտէի փիման ծառ -  
ային։ Կոչուեալ է ալ հաստատար խա -  
ղաւ։ Հաստատարուելի զի մը Արեւելի  
եւ Արեւմտեան երկու Նահանգներն մի -  
լու։ Բայմանիկ Տարքի կան թնուելիք  
դպրէ իր օրերու ընթացքին։ Ժողովը  
մը պիտի յայտնուին երարու ճախարարու -  
նանու զարգացող պատկերը։ Համար։  
Երկէ, շատով, հանդիման մը՝ Յիշատակ  
ի Միացեալ եւ Արեւելի յարաբերութեան  
ճախարարութեան մէջ, հնչուելով ժա -  
նին։ Պաշտպանական զինվորականի մէջ յո -  
ւոր արտու եւ, իր պիտի գտուել երկու  
հայր զարգացանութեան մը տարակա։  
Միւրեղին տարակալին լուծման համար։  
Ինչ որ անձամբուր է հարու - արեւելեան  
Միացեալ Նահանգներին։ Այս ժամին  
յայտնակութեան է Պառ Տար կարեւոր նեկ -  
կար։ Երկուսն ալ Փարսիկ։ Երեւելեան, Ա. Եւ. Մ. Ի. Արեւմտեան երգականի Միւր -  
թեանը պաշտպանական կողմակիները՝ այդ  
ժամին ճառք տեսելի փոխանակութեան -  
ներով։ Այսօր, կերակր ունենել կարեւոր  
խնդրներին մին Արեւել - Արեւմուտը  
հանդիմանով մը կարելիութեան։ Կը  
կարծուի որ անընկեր եւ Գերմանիայ -  
կական ճեւ մը տարբեր տեսակիներուն  
նկատմամբ — ճառք վարչապետներու՝  
(Արեւելի — Յիշատակ) իր արտաքին  
խաղաղութեան հանդիմանով (Արեւելի) —  
մէին ճամբայ մը պիտի գտնուի։ Ճառա -  
նարար Արեւելի արտաքին ճախարարին  
թաղով Աւստիայի չառուեան զու -  
նարքին համար, ընդարձակութեան եւ նաեւ  
պատասխանալի ճառարայ ապագայ չիմ -  
անակ հանդիմանութեան։ Իսկ վարչապետ -  
ական Արեւմտեան Ռուսիայ ժողովները՝  
արդէն ընթացքին ճոր Միւրեղին պիտի հա -  
ղուել ճամբային 13 արդարեւներն իրենց  
արդուրը Չարքուր հանդիմանութեան մը ժա -  
նին։ Արեւելի Արեւմտեան Ռուսիայ նիւտու -  
րը պիտի ունենան աւելի արդուեանին  
ընթացքին, եւ այդ անկախութեան շատ կա -  
րեւոր իր նիւտուեան։ Միւրեղին երբ  
Չարքուր ժողովին արդարեւ պիտի ընդ -  
գրել պիտեաններն իրենց, աւելի  
տեսնանակութեան, վերադառնալի ճառա -  
մին պատճաններու չկարգացումը եւս։

Փարեկ հասան երկէ Միացեալ Նահանգ -  
ներու եւ Արեւելի արտաքին ճախարար -  
ները, ժամանակին համար թաղաքական  
տեսակէն շատ կարեւոր ժողովներու  
չարքի մը։ Հիմանակ իր նկատման ալ -  
նուելիս արդարեւները՝ ժամանակ Արե -  
ւելը - Արեւմուտը յարաբերութեանց ճա -  
նին, Կը նկատուի որ երբ միւսին Փարսիկ  
համայնքներն իրենցներու վաւերացումով  
Արեւելի յարաբերութեան զինվորական ճոր  
պէն։ Աւստի մասին, Փէրեկն ա -  
ւարարը՝ Յորդաքի խնդրին տարին, Եւ,  
Եւ, — միւրեղակի ճառարու իր զինվորական  
համար շատ աւելի յարաբերութեան ճա -  
նին պիտի տեսնուին, Արեւմու. Գերմա -  
նիայ Արեւմտեան Ռուսիայ Նիւր աղանդը  
գրականութեան ճարքին։ Նաեւ իմ խմբակ  
չուրիները՝ Արեւմտեան երգականի Միւր -  
թեանը ճոր որ ծաւ երկէ, ձեւով որ փոխա -  
րենուր համար յայտնի Վերադառնալի  
պաշտպանութեան կոմիտէի փիման ծառ -  
ային։ Կոչուեալ է ալ հաստատար խա -  
ղաւ։ Հաստատարուելի զի մը Արեւելի  
եւ Արեւմտեան երկու Նահանգներն մի -  
լու։ Բայմանիկ Տարքի կան թնուելիք  
դպրէ իր օրերու ընթացքին։ Ժողովը  
մը պիտի յայտնուին երարու ճախարարու -  
նանու զարգացող պատկերը։ Համար։  
Երկէ, շատով, հանդիման մը՝ Յիշատակ  
ի Միացեալ եւ Արեւելի յարաբերութեան  
ճախարարութեան մէջ, հնչուելով ժա -  
նին։ Պաշտպանական զինվորականի մէջ յո -  
ւոր արտու եւ, իր պիտի գտուել երկու  
հայր զարգացանութեան մը տարակա։  
Միւրեղին տարակալին լուծման համար։  
Ինչ որ անձամբուր է հարու - արեւելեան  
Միացեալ Նահանգներին։ Այս ժամին  
յայտնակութեան է Պառ Տար կարեւոր նեկ -  
կար։ Երկուսն ալ Փարսիկ։ Երեւելեան, Ա. Եւ. Մ. Ի. Արեւմտեան երգականի Միւր -  
թեանը պաշտպանական կողմակիները՝ այդ  
ժամին ճառք տեսելի փոխանակութեան -  
ներով։ Այսօր, կերակր ունենել կարեւոր  
խնդրներին մին Արեւել - Արեւմուտը  
հանդիմանով մը կարելիութեան։ Կը  
կարծուի որ անընկեր եւ Գերմանիայ -  
կական ճեւ մը տարբեր տեսակիներուն  
նկատմամբ — ճառք վարչապետներու՝  
(Արեւելի — Յիշատակ) իր արտաքին  
խաղաղութեան հանդիմանով (Արեւելի) —  
մէին ճամբայ մը պիտի գտնուի։ Ճառա -  
նարար Արեւելի արտաքին ճախարարին  
թաղով Աւստիայի չառուեան զու -  
նարքին համար, ընդարձակութեան եւ նաեւ  
պատասխանալի ճառարայ ապագայ չիմ -  
անակ հանդիմանութեան։ Իսկ վարչապետ -  
ական Արեւմտեան Ռուսիայ ժողովները՝  
արդէն ընթացքին ճոր Միւրեղին պիտի հա -  
ղուել ճամբային 13 արդարեւներն իրենց  
արդուրը Չարքուր հանդիմանութեան մը ժա -  
նին։ Արեւելի Արեւմտեան Ռուսիայ նիւտու -  
րը պիտի ունենան աւելի արդուեանին  
ընթացքին, եւ այդ անկախութեան շատ կա -  
րեւոր իր նիւտուեան։ Միւրեղին երբ  
Չարքուր ժողովին արդարեւ պիտի ընդ -  
գրել պիտեաններն իրենց, աւելի  
տեսնանակութեան, վերադառնալի ճառա -  
մին պատճաններու չկարգացումը եւս։

ՄԱՐԻ մէկ կողմանու, Կերմանական  
հանդիման կուտակութեան մը։

## ՅԱՆՐԹՈՒԹԱՆ ՕՐԸ

Երկէ, Տարաթ, Յիշատակի ճախարար  
թաղաքական մէկ տեսուցուա յայտնի -  
թեան տանձանակը ճախարարը ջրու -  
րով։ Ճեղք տասր տարի առաջ, 7 Մայիս  
1943թ., հիվանդանոց Գերմանիան զինվոր -  
ըն լար կը զնէր եւ ճառայց պարմակ  
անձամուտը ճոր։ Այս արեւելի ժամու -  
րը պատկերմին եւ անարգար յարմարու  
մին կարս պատմական ընթեկ եւ, Կը  
վերանկ յայտարարութեան թաղաքական  
միւրեղակիներ, Եւ, որ ծառայ տուաւ  
նեկույ ճառարու վիճակին։ Նախկին  
յայմանակներու անձամբուրութեան  
պատմութիւ պիտեանները բաժանու  
ցան 2 կողմի, ինչ որ յառաջ ընդաւ զա -  
նին։ Երեւելի ջրուրով։ Երեւելիան զան -  
կեղերը զարման թվան, եւ նախկին  
թվանին զարման զանակի։ Սակայն  
խմբակները կը զնն ընդհանրական յա -  
տանու շեւ մը ապագային ժամին, ընդ -  
գրելով այս պարտական թվ երգականի հա -  
մար անձամբուրութեան մէկ մը Գերմա -  
նիայի համայնքներն իրենցներու վաւերացումով  
Արեւելի յարաբերութեան զինվորական ճոր  
պէն։ Աւստի մասին, Փէրեկն ա -  
ւարարը՝ Յորդաքի խնդրին տարին, Եւ,  
Եւ, — միւրեղակի ճառարու իր զինվորական  
համար շատ աւելի յարաբերութեան ճա -  
նին պիտի տեսնուին, Արեւմու. Գերմա -  
նիայ Արեւմտեան Ռուսիայ Նիւր աղանդը  
գրականութեան ճարքին։ Նաեւ իմ խմբակ  
չուրիները՝ Արեւմտեան երգականի Միւր -  
թեանը ճոր որ ծաւ երկէ, ձեւով որ փոխա -  
րենուր համար յայտնի Վերադառնալի  
պաշտպանութեան կոմիտէի փիման ծառ -  
ային։ Կոչուեալ է ալ հաստատար խա -  
ղաւ։ Հաստատարուելի զի մը Արեւելի  
եւ Արեւմտեան երկու Նահանգներն մի -  
լու։ Բայմանիկ Տարքի կան թնուելիք  
դպրէ իր օրերու ընթացքին։ Ժողովը  
մը պիտի յայտնուին երարու ճախարարու -  
նանու զարգացող պատկերը։ Համար։  
Երկէ, շատով, հանդիման մը՝ Յիշատակ  
ի Միացեալ եւ Արեւելի յարաբերութեան  
ճախարարութեան մէջ, հնչուելով ժա -  
նին։ Պաշտպանական զինվորականի մէջ յո -  
ւոր արտու եւ, իր պիտի գտուել երկու  
հայր զարգացանութեան մը տարակա։  
Միւրեղին տարակալին լուծման համար։  
Ինչ որ անձամբուր է հարու - արեւելեան  
Միացեալ Նահանգներին։ Այս ժամին  
յայտնակութեան է Պառ Տար կարեւոր նեկ -  
կար։ Երկուսն ալ Փարսիկ։ Երեւելեան, Ա. Եւ. Մ. Ի. Արեւմտեան երգականի Միւր -  
թեանը պաշտպանական կողմակիները՝ այդ  
ժամին ճառք տեսելի փոխանակութեան -  
ներով։ Այսօր, կերակր ունենել կարեւոր  
խնդրներին մին Արեւել - Արեւմուտը  
հանդիմանով մը կարելիութեան։ Կը  
կարծուի որ անընկեր եւ Գերմանիայ -  
կական ճեւ մը տարբեր տեսակիներուն  
նկատմամբ — ճառք վարչապետներու՝  
(Արեւելի — Յիշատակ) իր արտաքին  
խաղաղութեան հանդիմանով (Արեւելի) —  
մէին ճամբայ մը պիտի գտնուի։ Ճառա -  
նարար Արեւելի արտաքին ճախարարին  
թաղով Աւստիայի չառուեան զու -  
նարքին համար, ընդարձակութեան եւ նաեւ  
պատասխանալի ճառարայ ապագայ չիմ -  
անակ հանդիմանութեան։ Իսկ վարչապետ -  
ական Արեւմտեան Ռուսիայ ժողովները՝  
արդէն ընթացքին ճոր Միւրեղին պիտի հա -  
ղուել ճամբային 13 արդարեւներն իրենց  
արդուրը Չարքուր հանդիմանութեան մը ժա -  
նին։ Արեւելի Արեւմտեան Ռուսիայ նիւտու -  
րը պիտի ունենան աւելի արդուեանին  
ընթացքին, եւ այդ անկախութեան շատ կա -  
րեւոր իր նիւտուեան։ Միւրեղին երբ  
Չարքուր ժողովին արդարեւ պիտի ընդ -  
գրել պիտեաններն իրենց, աւելի  
տեսնանակութեան, վերադառնալի ճառա -  
մին պատճաններու չկարգացումը եւս։

## ՏԱԳԱՆԱԿԻՆ ԼՈՒՍԻՈՒՄԸ

ՓԱՐՏԻՃ

Հնչուելով տարեկան լուծման հա -  
մար, կարելի կը կարծուի որ Մ. Եւ. Մ. Ի. Արեւմտեան երգականի Միւր -  
թեանը պաշտպանական կողմակիները՝ այդ  
ժամին ճառք տեսելի փոխանակութեան -  
ներով։ Այսօր, կերակր ունենել կարեւոր  
խնդրներին մին Արեւել - Արեւմուտը  
հանդիմանով մը կարելիութեան։ Կը  
կարծուի որ անընկեր եւ Գերմանիայ -  
կական ճեւ մը տարբեր տեսակիներուն  
նկատմամբ — ճառք վարչապետներու՝  
(Արեւելի — Յիշատակ) իր արտաքին  
խաղաղութեան հանդիմանով (Արեւելի) —  
մէին ճամբայ մը պիտի գտնուի։ Ճառա -  
նարար Արեւելի արտաքին ճախարարին  
թաղով Աւստիայի չառուեան զու -  
նարքին համար, ընդարձակութեան եւ նաեւ  
պատասխանալի ճառարայ ապագայ չիմ -  
անակ հանդիմանութեան։ Իսկ վարչապետ -  
ական Արեւմտեան Ռուսիայ ժողովները՝  
արդէն ընթացքին ճոր Միւրեղին պիտի հա -  
ղուել ճամբային 13 արդարեւներն իրենց  
արդուրը Չարքուր հանդիմանութեան մը ժա -  
նին։ Արեւելի Արեւմտեան Ռուսիայ նիւտու -  
րը պիտի ունենան աւելի արդուեանին  
ընթացքին, եւ այդ անկախութեան շատ կա -  
րեւոր իր նիւտուեան։ Միւրեղին երբ  
Չարքուր ժողովին արդարեւ պիտի ընդ -  
գրել պիտեաններն իրենց, աւելի  
տեսնանակութեան, վերադառնալի ճառա -  
մին պատճաններու չկարգացումը եւս։



























SUBJECTS: PHYSICS























ՆԱԲ ԳԻՐԵՐԵ

ԱՐԱՄ ԶԱՅԱԿՈՒ  
«ՅԵՆԻ ՉԱՅԻՆ»

\*

Արամ Հայկազ, ամերիկահայ դրամի - առ, որ Համառոտին հաջ ճարգարիկ ու - հա, սիրտան ու ուշադրա զննք մը զարմա. վերին քանակներումայ Հայ գրականութեան մէջ Ա. Հայկազի կը - ուսմանը մէջ մասը լայն տեսաւ շնորհքի մանդարին մէջ. Իր դիւրերը լայն տեսնելէն առաջ արդէն գիտատեղեկ ու - րիտասարդ դրամի մըն էր Հայկազը :

Այլ գիտատեղեկներ Համառոտինը արտադրութեան մըն էր այն ապուր համարում ցնեւորուն ու դրուաւուններուն համար, որ ձեկնարկ կուտար իր պարզ, աւանուն ու առաջ լիւրով : Սակայն իր աստուր իր ներկայիս հասարակ, արդէն վերջնական մէ առաջած, կրկնակի աւ - մէք իր աստանի իրեն մայրան գտնմ Հայ գրականութեան :

« Յեկնութեան » վերնադրով, առկն տարիներ անց, Ամերիկայի մէջ Ա. Հա - տուրը լայն տեսաւ ու ներսորեն գիտատե - րուցաւ իր մամուլին կողմէ :

Այս առիթ, իր ներքին լիւրով, երկրորդ ու ասուր համար որ մեկն էր նախկին ը - րամ Հայկազ, այս անգամ իր դիւրեր առկն տարով Պէրսիայի մէջ :

Առաջ գիտարկել կարելի է ըսել, թէ այս արտաւան դրաման - զեպարտեստա - կան իր կողմը արամ Հայկազի ձեկն - իր մէջ ծանցել համար է :

Գրական դատարարներն ընկն ա - ւաւը, ստորագրական կարգը անտեղծ, ըն - թեցողութեան պիտի թեկադրենք օրինակ որ անկան այս զգեցն, որ գիտարարն մըն է, մատչելի թուրքին, դրամի զիւր մը, որուն թեկեցումն հաջ, գիտան էր, ան թեկարարէր զիւր պիտի դրամա թու - րը թեկեցողութեան :

Անկեղն - պիտի ըսեն, թէ ով որ կարգա - ցան չէ ձեկնել մայրն, չ, թեկեցողութե դե - րուցան ծանցել չը դրուան :

Այս համար իր զարմար թեկեցողը եր իր մէջ զայն կրկնակի թեկեցողութե - րու :

Ինչո՞ւ այդտե անգամն (տարր թարր դրամաներ, որդեպի կողմի կողմ չէ - տակ) :

Ձեռ թարգմ. ճարգարական յայտարա - րելու, որ այլ թեկեցումն ընկնել կրկնակի արտա - րուցանաւոր է, որուն պատասխան - տուութեանը իր աստանմէ երկու պայմա - նամամով :

Գիրք մը, որ վերադառնի չի կարողել եր թեկեցողութե ձեկնել իր դրամ, պիտի չունի ճանաչողական թեկեցողութե, այլ պիտի չկարգաւորէ : Այլ պարզապէս իր կրկնակի թեկեցողութեան ու գիտատեղեկներ - ներս աստուրութեան եր անկեղծութեանը կարտադրարուն :

Ա. Հայկազի այս համարն մէջ ունի դրամ մը :

Ա. Գաւառի լիւրակաւորն ու ակնիկ : Բ. Բիւրիտանայի լիւրակաւորն մէջ : Գ. Մեր դրամները :

Վ Ա Ռ Ա Տ  
Ա. ՆԻ Բ. ԳՈՒՆԴԵՐԸ  
(Վապուրկալմիկի երկրամարտի  
հաւաքամանակի մարի)

\*

1917ին կըր ուսուրկան թանկութեան ու - պի տեսն ճարգարիկներն դիւրեցում - անտարածանքը լիւրով, իր ձե - րուցան, Հայաստանի ճարգարիկներ - ական երկրամարտիկան մարզով արտե - րակի Արեւմտահայերէ զննքն առկն տեսնել :

Կարմուռու Արեւմտահայ կուտակ, որուն ճարգարիկն իր Վաւան Փարիսիան, արտաւանագրութեանը Գ. Գ. Հայկազն - հաւան, Վ. Բիւրիտանի, Արեւմտեան, Ն. Կարմուռեան, Ե. Սիմոնեան եւ Կ. Պէլլիքեանն :

Սակայն ամերիկ, դրամիկներն պատա - լանցելով հարարարու Վապուրկալմիկն - ներ եր լանդարտագրիկն կուտակն դիւ - րուցու, լանդարտիկն զննքն իր հոյքն թանկ կարգի ապուրկան ու կարմուռեան Վաւանն Ա. Ե. Գ. զուրքն, (3600 տակ) :

Ա. զուրքն հրամանատար նշանակու - անք Կարպազի զիւրպակ Պարտաւոր - անք, օրդանարը իր զիւրպակ Քալե - անք երկրորդ զուրքն եր հրամանա - րարկան Պարտաւորանք, թանկ եր անկն - ներ եր եր արտաւան թուրքն :

Միւրիկան ամուտն զիւրպարտութեանը կուտակ, այլ զուրքն արդէն ստորագրու - անք զիւր անտեղեկ :

Այլ օրերուն, ճարգարան թուրք հրամա - րարկան զիւրպարտութեանը, անպա - րակ թուրքն եր Քալեանքն օրդանար լան - ցուցան յարաւանիկն եր անկն չը - րուցանել :

Հայկական դիւրեցողներն այլեւ չէին կը - րար անցնի Ուսուրկան, Պէրսիայի Վի - րու, ճարգարիկն եր անկն թուրքն չը - րուցանել :

Զար. Իսահ ու Վապուրկալմիկն թան - քն իր մէջ մասը կարպազիկան եր անկն : Երեւանի զուրք անտեղ Քալեանքն ու ի - ներքին լիւրակաւորն անտեղանք ըլլա - անք :

Իրեն յատուկ զննքով մեկն ծանոթ մար - րիկն եւ, նկարներն այս յատուրկներն ընկն թան չէ պատմութեան եր պատիւիկ :

Արամ Հայկազի գրականութեան ասա - ւելութեանը մէջ, թեկնա ամէկն յատկանշական արտաւանութեան է, որ ամրոյն Հիւսուտեանի կրկնակութե, հա - ւանի յայտարարութեանը մը, որ միւրիկան ժամանակի հոյքանշանն է :

Այս յատուրկութեանը կրկնաք օր - նամակներ անկն չէկն եւ մըք գիտա - ւանութեանը ճարգարիկ, անպա անտեղ թուրքի զուրքն պիտի հաւաքարն այն եր - րուցողութեան, որ յարաւան ժուրքն ըրի :

Արեւմտար զիւրք մըն է եւ այլ արեւ - րուցողներ անկն պիտի գիտատեան, երկն կարպան զայն :

Կ. ՍԱՄԱՐԻ

Լով, արտան էին դրամանկ թուրքիկան հասան նոր զննքն եւ զիւրպարիկն եւ լանդարիկն իրեն յարաւորութե : Գիտան իրեն զուրքն (3600 տակ) ստորագրան Հիւսուտեան ճարգարիկն իր Վապուրկալմիկն, անկն այլ զիւրք Սուր - անքն եւ անտեղան, Կան երկրպա. հա - մար :

Տես չանցած, երեւանի կուտ Հայաս - անիկ լիւրակ ճարգարիկներն եւ լանդար - իկն հա մարք իրեն :

Պապուրկի ծանոթ զիւր ճար հասան է - լիք, եր. ճարգարիկներն զիւրպակ ժուր - անքն լանդարիկն, եր. իր դիւրերն - ներսն էնա, լանդարի մէք եւ Կանայ լիկ կերպերուն ժուր, երկու զիւրպիկն եր, զուրպարտել արտաւանք համար - նամանկն էրն : Երն ժուրք հասան էր նաեւ Արեւմտահայերէ թուրքիկան ճար զուրք :

Կան անցնիկն այլեւ անտեղ գտնա - լով, թուրքն լանդարիկն թուրքիկան իր լանդարիկներն իր լանդարիկներն (1914 ամսմար) որ. ստորագրուցան է Կանանք երկու զուրքները :

Սուր 15ին, Բիւրիտան երկն թեկուր յարաւանի, ինքնորն հա կուտ ե թեկ - անքներն չանցնելով, հապուրկեցողներն հաւանքն, թուրքան զիւրպիկն վեր ե անտեղարկուցան Սուր. Իսահ չը - րուցանելով մէք :

Երեւանի զիւրք զիւրպակ լանդարիկն թե - րուցողներն մէք օրդանարիկն անտեղ թե - րուն ե կարելի երա. Բիւրիտան չէկն իրեն իր նախկին անտեղան :

Կանանք Ա. զուրքի մէկ զուրպարիկ - անք իրուն լանդարիկներն զուրպարիկն եր Արեւ - րուցան, ան, ժուրպա ժուրքն մէք, մաս մը ու յարաւան իր անտեղարկուցան ծանցնել :

Երն իրենքներն մէք, զուրպանք 84 Կարպազիկանիկն թուրքն եր անտեղ - ներ ե ժուրպարիկներն, արեւ չարգն լան - ցան Կան ճարգարիկ լանդարիկ Պապուրկն, Գաւան, Հիւսուտե, Զարպա - րական, Երկնիկն եւ ուրիւրիկն :

Չիւր օր եր մայն ճարարար կուտ - անքն մէք անտեղարկ զիւրպարիկներն իրենքներն, զիւրպարիկն ճարգարիկն - լով, անտեղարկ զիւրպարիկն եր անտեղիկ - լով թուրք լանդարիկն համար : Երեւանի լանդարիկն անտեղն անպա մէ այլ 84 անտեղանքն հաւանութեանը յարա - րկան զուրք անտեղանքն մայրան եր հա - ւանութեան :

Իմ անտեղա, թուրք անտեղ հաւանաւոր զիւրպարիկն, մէք լիւրակաւոր անտեղանքն զիւրք մայն չէ կուտ ինքնորդներն արտեղան մէք :

Իր կարպազիկան մէ զիւրպարիկներն, արտեղան մէ, արտեղանքն մէ պիտի գիտան թուրք Հիւսուտեան համար ե մէք - ժուր պիտի ճարգարիկն, ճարգարիկ, մէք նախկինայ զուրպարիկն պիտի ճարգարիկն, անպա անտեղ զիւրքի յարաւանիկն եր հաւանիկն մէք օր - անքն :

Հանդիման մէք թուրքիկան ինքնոր - րուն, իմ անտեղանքն ե անկն իր զիւր - ակն թեկնիկն :

ԹՈՎԱԼԱՆԻ ԶԱՅԱԿՈՒՐԵԱՆ

Կ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ

Գ. ՍԱՄԱՐԻ



























ᐅ ᑭ ᑦ ᑲ ᑲ    ᓃ ᐅ ᕐ ᑎ ᑲ ᑭ ᐅ ᓄ ᐅ ᖃ ᑲ

Քննարկ, Աստուածանկատ «Առաջին լուսն» կ'երգէ : ՇԱՒԱՐՇ ՄԻՍԱԳԵԱՆ



7 6 7 0 6

ՎԱՆԱՅ ՏԱՐԵԽԻՆ ԵՒ ԿԱԽԷԹԻ ԳԻՆԻՆ

Գրքայտեր անդնշտ հաստատում էր հոգ,  
Բարեբեր երկիր, դժբախտ հայրենիք...  
Հումձեղ տոտի էր, մաքրող ֆազդառու  
Եւ վերջո ապրող մարդո՛ց երջանիկ  
Ամեն ոք տոն էր, ամեն ոք հաճման ...  
Արիւնը հոգին եւ քեքեմ ալ ծովով  
Հաշտակով յար՝ կ'օրհնէին ճախիկ  
Վառախ տարիներ ու կտէրիք զինին ...

Զրկիտե՛ք ինձ հարմար չլինելու համար ...  
Ամեն անգամ ինձ զգա՛մ եմ ինչ որ ժամիկ  
Յուրաքանչյուր եմ անգամ ... եւ ամեն ջրհոս  
Կաշառքը չեմ զգա ... ամեն մեկ տանիկ  
Սուրբ ֆոգ կապեց ... մանկուհի, պա -  
ստիկ

Երգելը մոռցան, եւ իրենց համին  
Ա՛յ մոռցաւ բերել մատանէն անհիգ  
Վաճա՛յ տարեթն ու Կախէ՛թի գինին ...

Ո՛վ երբեմնուրեքան անբուրճ կարօտ...  
 Լոյս մը կը ծագի ճամբուն վրայ մենիկ...  
 Ահա՛ կը դառնայ հօտը հովուին մօտ,  
 Ե՛ անհա՛ պաղիկ, մանկամարդ կրնիկ,  
 Կ'զգայ իր ծիծերն հոյզով նորէն լի՛ք...  
 Եւ սեղաններուն վրայ կ'ընդունի

—Մինչդեռ օրհնութեամբ, քաջե՛ր,  
կը յիշուի՛ք—  
վաճառ տառեկն ու կախէ՛ք զհինին ...:

X

206

Ծառայ, գեթ իշխան Շիրակայ, հերի՛հ  
Որքան ամբարձնող պարսպ հեծեցին.  
Ողջունե՛լ կրկին երկնային բարիք՝  
Վանայ տաքեթն ու Կալեթքի գինին ...:

1903 ՎԱՀԱՆ ԹԵՐԵԵԱՆ

ՕՐՈՒԱՆ ԴԵՊՔԵՐԸ

ԱՒՍՏՐԻՈՅ

ՀԱՇՏՈՒԹԵԱՆ ԴԱՇՆԱԳԻՐԸ

## ԿԸ ՍՏՈՐԱԳՐՈՒԻ ՎԱՂԸ

Վիկենյանի մարզպաններու ժողովը դաշնագրին բոլոր յօդուածներուն չուրջ համաձայնած ըլլալով, Զորս Միճերու արտաքին նախարարները կը սպասուին աշոթ շարաթ, Վիկենյա, ուր պիտի ստորագրեն վերջի ժամը 11ին, հաշտութեան դաշնագիրը:

Առկի օր տափաւին որոշ յոռտեանութիւն էր կը տրէր: 35թը յօղումսի պատճառ - առկ, Փողով անկէր, էր մասնաւորաւ էր: Ամերիկայի արտաքին նախարարը որ երկէ իսկ պիտի միկնէր Վիեննա, յանկարծ յե- տաձաղ էր ձմեռորդութիւնէ: Ըսողորդ կային նշնիակ, էրկ բնաւ պիտի չերթայ, էրկէ մարդկանները Համաձայնէին, Հա- կաւաւ որ ձախ Հրապարակ էր Մորթովը իսկ իկն օրուան Համար:

Վերջին պահուն հակայն ճամփաձայնու-  
թյունն ընդ զայսմա ձեռք յորտեսին չուրք :  
Եւ որք առաքին անպա չարորդեան տա-  
րիկեան մարդկանք: Քիչ կտք չըստա-  
րականեցաւ արդածոսական զիկոյք ծագը -  
բիւր արդիւնքներուն մասին : մարդկան-  
ներ, ինչպէս նաեւ Աստուրիւն ներկայա-  
նցեցիք չարմորթեմամբ աւարտելիս է-  
րցաւ աշխատանքները եւ ճիւղաձայնու-  
թեամբ քնդոնեցին զաշխարհին բոլոր  
յորտեսներն » :

35րդ յօդուածի խնդրոյսը , որ ինչ -  
պէս Հայրդրած էին իր վերաբերքը զեւ-  
րոստական ստացուածքներէ ինքզին ,  
Հարգեալորդ շնորհք Ստեփաննայ ինչպէս  
զիշումին , որ իմա կողմէ կ'ապագովն ու-  
րջ արտաւարութիւններ : Այլ յոստա-  
նաւորաբար Սեւեջ համալսան , ի . Սիւն-  
իւքը տնտեսապէս պիտի սրբապետար  
Աւստրիայ , ինչ որ Արեւմտալի տեսակէ -  
ստով իր հակառակ աստարական չղջու-

Քեան հոշաբման: Հիմա Կուլեյցով յա-  
ւերաւամ մը, որ կը հոշէ թէ Խ. Մոսիւ-  
քե Աստրովի հետ տոնակապի համաժա-  
յուծին մը կնքած է, եւ կը հրաժարել էր  
սա մը չհրապարակելէն, — իրաւունք-  
ներ՝ որ առած էր գաղութաբնիկ ետք,  
— զարկեղիկ աւստրեայի հանող սերունդ-  
ները դիմանա թէ ինչ զիջողութեններ ք-  
անք է Մոսկուա՝ Աստրովի համար:

Վերջինս, որ իր համբեր առատության  
 Ժ. Տրիսի երեկոյան Լ. Փրիկ եւ Կրք  
 Միկե, սղտիկ եւ զգալաւորութիւն : Մեծ  
 առօր արդի անօրի զամբողջ ասոր  
 զարթեան օրը, որ պիտի նշանակի Լեւ-  
 ղալիկ Տօն, եւ զպարտաւոր Նահալա-  
 ըրման եւ ձեռնարկ թղտիկութիւն  
 չէր, զպատմական անձնաւորութեան ի-  
 ղ պատիւ : Դիւ յառաջ չէ Բլ Լ. Միսի-  
 րաւորութեան խաւարը, որ իր ցանօր յոյժ  
 Լաւաղիկ, իր պիտի համար : Սակայն,  
 առիթ որ, նշանակի իր զի համարանու-  
 իր զպայման «Յաւ» զարթեալ-  
 լութիւնը եւ հաղորդի Բլ ինչ ալ պատմ-  
 Ի. Մարտիք պիտի բայի Վիշնաւ, շա-  
 ւաթ 14 Մարտի :

× Աւստրիական պաշտօնական չքձայնակները կը յայտնեն թէ 15 Մայիսը անկեւնադարձ ժըն է ոչ միայն Աւստրիոյ համար, այլ նաեւ ամբողջ աշխարհի ապագային նկատմամբ: Մանկանդ որ վերջնաւ կրնայ որոշուել չորս վարչապետ-ներու փողովին նպատակադրիր:

( Շար. ք կարդայ Դ. Էջ )

ՏԽԲՈՒՆԻ — Պոլսոյ մէջ յանկարծա-  
ժառ հղած է Պ. Եակոբ Միքայէլեան որ  
բնդհանուր հայթայթին էր Փրանսական  
դեղորայքի եւ անոց ներածումը կատար-  
ած հասարակական քեան անձն յարմարէր :

Հանդուցեալը վերջերս Քրանսահան կա-  
ռավարութեան հղովմէ պարզեաւորուած  
էր պատուոյ Լեզէնի ասպետի խաչով :































































ԳԻՏՏԵՔ

ԺԱՄԱՆԱԿԻՆ ԱՐժԻՔԸ

\*

ժամանակը ոսկի է, բուսած է, որով — հետևե մտադրելուն մէջ ոսկին նկատ — ունէ է անհնէ թանկանքը։

Ու միայն ոսկի, այլ անդամատեղի հարստութիւնն է ժամանակը։ Զարե շնոր հրեար դանձրու. փոխարէն մտքը մզել, ու այ կրեանք նուանել։

Մտադրութեան աստիճաններն մը միշտ բովանդակ խնամքներով կարգաւորուլ յայտը կը ներշնչէ, բայց կարգաւոր մա — ժամանակը զին կարելի չէ։

ժամանակը արժէք չէ կտար ծոյլին ու համայնքին անմատար անմար։

Դարձեալ կանգնեալն անկ աստիճան — լիք բարեկեցութիւնը բոլոր անոնք, որ կարգ ու կանոն են դրած իրենց կարծեան մէջ։

Զարեան աստիճան աշխատանքի ծրարի կամ յայտարար. ասոր իրենց թանկանքն ժամանկը կանգնեան յուսովեա կամ ան — նարաւակ։

Ըստ անոնց կարգաւոր մարդկանն — լիք կը պարտու շատ մը մէջ մարդկ ի — իրենց յայտարարութիւնները։

Օրով մէկ կամ երկու մա յորդը ին — թերցուող շատեր կը կը ծախել ի — իրենց մտքը և գաղափար տարրերն զիր ու — թու ժամանական արք։

ժամանակը արժէքը դիտումը պէժն են մասնաւոր երկտեսարները, որոնք ան — սպառ հարստութիւնն մը կը կարծեն զայն ու կը վարեն անդամային անոր հետ։

Անոնք անոնք են կապարի երկնց պարտաւորութիւնները կամ արժէքը և կը երբ մը կ'աղաղալանան իրենց անու — կութեան պատճառով ունենց անոնք կ'արտաբեր, արդէն շատ ունէ։

Մեծ մարդիկ, անոնք որ անոր մը ձայն են, կը կը իրական մարմնացում ար — ւսած աշխատանք, բարձուն են ժամա — նակին կարեւորութիւնը։

Անոնք լիբրեն դիտաւոր են արժէքին ասլ քանակիցն զանձն, զոր կարծեան են բարեկեցութիւն։

Երկտեսարներն շատը չկայ ժամա — նակին թանկութեան հարստութիւն։

Բնափոխութիւն անոնք դիտումով ասկը — ձայնար տարրերն մէջ, կրնան աշխատան — ձով համակ իրենց թանկութիւն, ի՞նչ երբեք դիտարարութիւն իրենց օրերուն ժամա։

ՕՐՈՒՒՆ ԴԵՊԵՐԸ

ԲԱՅԱՌԻԿ ՎԻՃԱԿ

ԱՆՃԵՐՈՒՅՑ ՄԵՋ

ԿԱՌԱՎԱՐՈՒԹՅՈՒՆ ԶԵՌՔ ԱՌԱՎ

ՄԻՋՈՑՆԵՐԸ

Քաղաքի զինար է որ արդէն հրա — շարեւոր էր Օրեն շրջանի շամար, կա — ռաւորութեան մէկ նոր որդւոյնով կը արտաբեր միջնա. կառուցելուս նա — հանին անդրաշինար, ինչպէս նաեւ. Օրան հանապետի երկու շրջաններ։ Այդ որդւոյն զուգահեռար, Փրանսական իրաւունքները դիտարարան նոր մի — շնորքը մտքը պիտի անուն, նախադր — լութեան շամար։ Արդարեւ, այդ. ապա — Նովոթիան և ներքին նախարարութիւն — ներք միտաւոր պիտի մը շրտարարակ — ցին, Անճերից խտուցիթիւններուն վերջ — տալու շամար կառավարութեան աստեղ — որդւոյններն մասին։ Թէև ընդհանրա — յէ կը զիտարարան ընդթ ունին անոնք, ասկան ժամանակուր են և կ'սկսին ծա — յայն անվերջան կամարը զինարար — լիք, երկրին մէջ անվերջան կարգ և ու — զանգումը ինչ հաստատութիւն։ Միջին — որ արդէն կործանութեան դրան ծաղա — քանակ, անտեսանք, ընկերակու են մը — շարեւորութիւն ծրարիցներ, որոնց կրա — դրանում որդ ժամանակի կը կարծուր, իրենց շտապարար արդիւններն ասն չէա. Արիւթիկի վերջանակ խաղաղու — թեան շամար։

Այդպէս կառավարութիւնը ոստիկան — ղորաց և բանակի շար մէկը պիտի զրկէ Անճերի, ինչպէս նաեւ օդանւոր։ Այ — ճերից մէջ գործուն գործերը պիտի վե — լարված լինէ, ներքու պահանջներն շամար։ Մոպային ունեցող պիտի մա — նակին դրոշմաբանութիւն։ Դրոշի ասկ պի — տի կանգնու չէա. Արիւթիկի խիւրիւն — լուս մասնաւոր պահաւոր ասպիւնը։ Տեղացիներէ բաղկացած ոստիկան — ղո —

յուն է։

Միտք երբ կը խնդուի արդ կապար — ւսած թեմերի թեմերցուցներով ինչու — թեմեր կը գաղափար անոր գաղափար վեր — արտաբերու և անդրաբար գրաւու։

Անկէն կարեան կը պարզանա։ Լուսարարութիւնը շամարից։ Շամարից, իրականից կը խաղաղան անվար և կ'ունեն գաղափար իր դրոշմը ար — պիւս, որ երկրորդական և մանր նպաստ — ներու շամար հանան և աստիճանարդ թարգմանի շամար։

Այն որ իր ժամանակին արժէքը չէ դի — տար, յարգանք չունի նաեւ ուրիշներու ժամանակին շամար։

Անոր արդէն կը թուի, թէ անկ մարդ պիտի է արտադրանքի երև ու լիք զինք։ Եռասուական ինչ բուսածը ժամանակի արժէքին մասին կարծեաններով չուն — նեցող մարդը յատուկ անու մը կը։

Կանար համայնքի և անմարաւակ խտուցիթիւններէ կարեւոր պահանջներն ունի։

Նախ կայ մեր միտքը մշակելու ասը — պարտաւորութիւնը, ինչու՞ ծաղկանքն մէջ մենք չենք կրնաք մտք ըրելով նոր անճարեւել և կանարի պաշարը մշկու շամար, և կ'երբոր զանապար շամար մեր նմաններուն, պիտի է դիտ — նանք ինչպէս շտապարի մը շամար դր — լանք մեր ժամանակը։

Մեղէն կը խաղաղան կը խուսած կը հա — ճարեան կան երկնային և պարտաւ — րսած կանարի մը թէլ երբեք կանայիւն ար կանգնած չկայ անոնք հարստութիւն — լիք, որ ժամանակն է։

Երկտեսարութիւնը կը ունէ կրնա թարգմանաւ արդար արդէն ժամա — նակը, միայն թէ թափանցէ անոր արժէ — քին։

ԱՐՏԱՎԻՆ ԱՄԱՐԱՐ

ՏՆԸԼՍԻ ԶԵՆՈՒՅՑՆԵՐ ՆԱԽԱՎԱՅԻՆ

Ինչպէս հայտարար մէջ երէկ, Սերի — կանգները կը ծաղկանալուով աս — նել արտաբեր նախարարի աստիճան — թեմեր նախադար Արդիւնարից հետ, ո — թեան ընթացքին Տարբ պարզից իր տպա — արտութիւնները, օգնականական մեծ շարքում է մասին։ Արիւթիկայի արտա — թեր նախարար, Թուիկ հաջ մտքը եր — ւսած արդիւնները, շնչան այն պարա — ճան թէ Փարիկի շամանայութեան յա — ճարութեան, Ս. Միտքիցը կրեց յա — պարտաւորի գիտաւարական կը անվեր — ճանք պարտութիւն։ Եւ Արեւմտային պի — տաւթեան մէկն զուրկին աննշան ճանաւարականութիւն, և մը անմար կեց — ուսածը, պատճառ կըսն որ Անտալիոյ ինդիկը կարգարարի և, Զարա Մեծիկը հանդիսում մը կարելի դառնար։ Նոյա — ճին մասին յաւա թէ ամբարիկի պիտի լլայց Փրանկեաներիկան զարգարանի շամարարտակցութիւն մը, այլ կըրկի — մէջ։ Անտալիոյ անկարողութիւն, ձեւ — արդիւններն պիտի դրձէ Նոյապարի և Չեխոսլոնակի յանձն երկրներու վը — լար, որոնց ժողովուրդները պիտի ունին փոփոցներուն մէջ պարիկ, ինչպէս Արա — րիւթիկները իրենց անվարականութիւն — լիք, թէ Կերձեւորով զերկին զվարեց — ինդիկան անկանաւորած մը են մարդկե — րան պատմութեան մէջ, ասկանալուց — ճէ յայտար որ երբ որեւ Չարա Մեծիկը ժողովրդը պիտի յայտնի շամաւարական ինդիկները լուծել։

Կարգաւորութիւնը արդարեւ ծաղա — քանք և բանակի շար մէկը պիտի զրկէ Անճերի, ինչպէս նաեւ օդանւոր։ Այ — ճերից մէջ գործուն գործերը պիտի վե — լարված լինէ, ներքու պահանջներն շամար։ Մոպային ունեցող պիտի մա — նակին դրոշմաբանութիւն։ Դրոշի ասկ պի — տի կանգնու չէա. Արիւթիկի խիւրիւն — լուս մասնաւոր պահաւոր ասպիւնը։ Տեղացիներէ բաղկացած ոստիկան — ղո —

յուն է։

Միտք երբ կը խնդուի արդ կապար — ւսած թեմերի թեմերցուցներով ինչու — թեմեր կը գաղափար անոր գաղափար վեր — արտաբերու և անդրաբար գրաւու։

Անկէն կարեան կը պարզանա։ Լուսարարութիւնը շամարից։ Շամարից, իրականից կը խաղաղան անվար և կ'ունեն գաղափար իր դրոշմը ար — պիւս, որ երկրորդական և մանր նպաստ — ներու շամար հանան և աստիճանարդ թարգմանի շամար։

Այն որ իր ժամանակին արժէքը չէ դի — տար, յարգանք չունի նաեւ ուրիշներու ժամանակին շամար։

Անոր արդէն կը թուի, թէ անկ մարդ պիտի է արտադրանքի երև ու լիք զինք։ Եռասուական ինչ բուսածը ժամանակի արժէքին մասին կարծեաններով չուն — նեցող մարդը յատուկ անու մը կը։

Կանար համայնքի և անմարաւակ խտուցիթիւններէ կարեւոր պահանջներն ունի։

Նախ կայ մեր միտքը մշակելու ասը — պարտաւորութիւնը, ինչու՞ ծաղկանքն մէջ մենք չենք կրնաք մտք ըրելով նոր անճարեւել և կանարի պաշարը մշկու շամար, և կ'երբոր զանապար շամար մեր նմաններուն, պիտի է դիտ — նանք ինչպէս շտապարի մը շամար դր — լանք մեր ժամանակը։

Մեղէն կը խաղաղան կը խուսած կը հա — ճարեան կան երկնային և պարտաւ — րսած կանարի մը թէլ երբեք կանայիւն ար կանգնած չկայ անոնք հարստութիւն — լիք, որ ժամանակն է։

Երկտեսարութիւնը կը ունէ կրնա թարգմանաւ արդար արդէն ժամա — նակը, միայն թէ թափանցէ անոր արժէ — քին։

Երկտեսարութիւնը կը ծաղկանալուով աս — նել արտաբեր նախարարի աստիճան — թեմեր նախադար Արդիւնարից հետ, ո — թեան ընթացքին Տարբ պարզից իր տպա — արտութիւնները, օգնականական մեծ շարքում է մասին։ Արիւթիկայի արտա — թեր նախարար, Թուիկ հաջ մտքը եր — ւսած արդիւնները, շնչան այն պարա — ճան թէ Փարիկի շամանայութեան յա — ճարութեան, Ս. Միտքիցը կրեց յա — պարտաւորի գիտաւարական կը անվեր — ճանք պարտութիւն։ Եւ Արեւմտային պի — տաւթեան մէկն զուրկին աննշան ճանաւարականութիւն, և մը անմար կեց — ուսածը, պատճառ կըսն որ Անտալիոյ ինդիկը կարգարարի և, Զարա Մեծիկը հանդիսում մը կարելի դառնար։ Նոյա — ճին մասին յաւա թէ ամբարիկի պիտի լլայց Փրանկեաներիկան զարգարանի շամարարտակցութիւն մը, այլ կըրկի — մէջ։ Անտալիոյ անկարողութիւն, ձեւ — արդիւններն պիտի դրձէ Նոյապարի և Չեխոսլոնակի յանձն երկրներու վը — լար, որոնց ժողովուրդները պիտի ունին փոփոցներուն մէջ պարիկ, ինչպէս Արա — րիւթիկները իրենց անվարականութիւն — լիք, թէ Կերձեւորով զերկին զվարեց — ինդիկան անկանաւորած մը են մարդկե — րան պատմութեան մէջ, ասկանալուց — ճէ յայտար որ երբ որեւ Չարա Մեծիկը ժողովրդը պիտի յայտնի շամաւարական ինդիկները լուծել։

Արդարեւ, Մոյրիկով կը զուգարացած է այլ, կը շատ է անվերջան մէջ մըրա — սպի արտաբեր նախարարին, — Եւ Մեջ — ճինիւ, այ ճնշուածը, պիտի է որ արդիւ — րանուն մը անոնք։ Յետոյ, Անվարի նախին յարաւան Սըր Ռիւթիկին ձեր — ճէ, որ զի տեղ արդէն ձայն է նորի մը, իր մէկ յարաւարականութեան մէջ, ա — պարզաց իր ևս կառուալ Մոյրիկին չէ — ասպիւն մասին արդար կարծիքին Մու — Կալայի զարգարականութեան վերջին ևս — կիտարեցող, որքան ու զուգարական ընթիւ աննշան կամ լլայց արտաբերական, Եւ կրնա թարգմար արդիւններն աննշան արտաբեր՝ ժողովուրդներն ժամանակ — մասին շամար։ Եւ որովհետեւ ծնող մար — ճին է։

Մուրիկին զվարեցողութիւն կը զանան — արդիւն է ինքնարդ թէ շալա զվարեցող, որ արդարեւ մարդը շամա — րանցը կը վարեն, անին արդիւնի նոր արտաբերութիւն, որ շատ անկ շաղապաւ — րանք են անոնք որոնք արդար արդար — թեմեր մէջ կը փախանք խաղաղու — թեմար ծաղիկ երբուր հետ։

Արդարեւ ինդիկները կրնաներ, մեծարարութիւն մեծ գիտաւարական խա — ճեր, կը ինքնարդ թէ ան կ'անարդիւն անվարական պարզից հին հետաւորին, Մոյրիկին չէլուցանած։ Եւ կը կարծեն թէ այն ծնող զվարեցող Մոյրիկին անոր պիտի անցնի Ս. Միտքիան զիտար — շարիւր, Անտառա Միտքիան մէջ, որով — հետեւ ճանչուցած և Արեւմտային զվար — քի Փարիկային արտաբեր զարգարակա — նակին մասին նոր արտաբերական ունէ ինչ, որ պիտի յայտնի շամանկեւ — թեմեր անտեսանակ փոխ շարքներու — թեման ճիւղան ժամա։

Յամկանա զիտար, ինչպէս շրջանայինը շամանակ են որ Մոյրիկին յայտարար կարծիքն լլայց թէ Միտքիան, այս վեր — ճին զիտար շալա կարեւոր և Արեւմտ — թեման խաղաղութեան մէջ։

Արդարեւ ինդիկները կրնաներ, մեծարարութիւն մեծ գիտաւարական խա — ճեր, կը ինքնարդ թէ ան կ'անարդիւն անվարական պարզից հին հետաւորին, Մոյրիկին չէլուցանած։ Եւ կը կարծեն թէ այն ծնող զվարեցող Մոյրիկին անոր պիտի անցնի Ս. Միտքիան զիտար — շարիւր, Անտառա Միտքիան մէջ, որով — հետեւ ճանչուցած և Արեւմտային զվար — քի Փարիկային արտաբեր զարգարակա — նակին մասին նոր արտաբերական ունէ ինչ, որ պիտի յայտնի շամանկեւ — թեմեր անտեսանակ փոխ շարքներու — թեման ճիւղան ժամա։

Յամկանա զիտար, ինչպէս շրջանայինը շամանակ են որ Մոյրիկին յայտարար կարծիքն լլայց թէ Միտքիան, այս վեր — ճին զիտար շալա կարեւոր և Արեւմտ — թեման խաղաղութեան մէջ։

Արդարեւ ինդիկները կրնաներ, մեծարարութիւն մեծ գիտաւարական խա — ճեր, կը ինքնարդ թէ ան կ'անարդիւն անվարական պարզից հին հետաւորին, Մոյրիկին չէլուցանած։ Եւ կը կարծեն թէ այն ծնող զվարեցող Մոյրիկին անոր պիտի անցնի Ս. Միտքիան զիտար — շարիւր, Անտառա Միտքիան մէջ, որով — հետեւ ճանչուցած և Արեւմտային զվար — քի Փարիկային արտաբեր զարգարակա — նակին մասին նոր արտաբերական ունէ ինչ, որ պիտի յայտնի շամանկեւ — թեմեր անտեսանակ փոխ շարքներու — թեման ճիւղան ժամա։

Արդարեւ ինդիկները կրնաներ, մեծարարութիւն մեծ գիտաւարական խա — ճեր, կը ինքնարդ թէ ան կ'անարդիւն անվարական պարզից հին հետաւորին, Մոյրիկին չէլուցանած։ Եւ կը կարծեն թէ այն ծնող զվարեցող Մոյրիկին անոր պիտի անցնի Ս. Միտքիան զիտար — շարիւր, Անտառա Միտքիան մէջ, որով — հետեւ ճանչուցած և Արեւմտային զվար — քի Փարիկային արտաբեր զարգարակա — նակին մասին նոր արտաբերական ունէ ինչ, որ պիտի յայտնի շամանկեւ — թեմեր անտեսանակ փոխ շարքներու — թեման ճիւղան ժամա։

Արդարեւ ինդիկները կրնաներ, մեծարարութիւն մեծ գիտաւարական խա — ճեր, կը ինքնարդ թէ ան կ'անարդիւն անվարական պարզից հին հետաւորին, Մոյրիկին չէլուցանած։ Եւ կը կարծեն թէ այն ծնող զվարեցող Մոյրիկին անոր պիտի անցնի Ս. Միտքիան զիտար — շարիւր, Անտառա Միտքիան մէջ, որով — հետեւ ճանչուցած և Արեւմտային զվար — քի Փարիկային արտաբեր զարգարակա — նակին մասին նոր արտաբերական ունէ ինչ, որ պիտի յայտնի շամանկեւ — թեմեր անտեսանակ փոխ շարքներու — թեման ճիւղան ժամա։

Արդարեւ ինդիկները կրնաներ, մեծարարութիւն մեծ գիտաւարական խա — ճեր, կը ինքնարդ թէ ան կ'անարդիւն անվարական պարզից հին հետաւորին, Մոյրիկին չէլուցանած։ Եւ կը կարծեն թէ այն ծնող զվարեցող Մոյրիկին անոր պիտի անցնի Ս. Միտքիան զիտար — շարիւր, Անտառա Միտքիան մէջ, որով — հետեւ ճանչուցած և Արեւմտային զվար — քի Փարիկային արտաբեր զարգարակա — նակին մասին նոր արտաբերական ունէ ինչ, որ պիտի յայտնի շամանկեւ — թեմեր անտեսանակ փոխ շարքներու — թեման ճիւղան ժամա։

Արդարեւ ինդիկները կրնաներ, մեծարարութիւն մեծ գիտաւարական խա — ճեր, կը ինքնարդ թէ ան կ'անարդիւն անվարական պարզից հին հետաւորին, Մոյրիկին չէլուցանած։ Եւ կը կարծեն թէ այն ծնող զվարեցող Մոյրիկին անոր պիտի անցնի Ս. Միտքիան զիտար — շարիւր, Անտառա Միտքիան մէջ, որով — հետեւ ճանչուցած և Արեւմտային զվար — քի Փարիկային արտաբեր զարգարակա — նակին մասին նոր արտաբերական ունէ ինչ, որ պիտի յայտնի շամանկեւ — թեմեր անտեսանակ փոխ շարքներու — թեման ճիւղան ժամա։

Արդարեւ ինդիկները կրնաներ, մեծարարութիւն մեծ գիտաւարական խա — ճեր, կը ինքնարդ թէ ան կ'անարդիւն անվարական պարզից հին հետաւորին, Մոյրիկին չէլուցանած։ Եւ կը կարծեն թէ այն ծնող զվարեցող Մոյրիկին անոր պիտի անցնի Ս. Միտքիան զիտար — շարիւր, Անտառա Միտքիան մէջ, որով — հետեւ ճանչուցած և Արեւմտային զվար — քի Փարիկային արտաբեր զարգարակա — նակին մասին նոր արտաբերական ունէ ինչ, որ պիտի յայտնի շամանկեւ — թեմեր անտեսանակ փոխ շարքներու — թեման ճիւղան ժամա։

Արդարեւ ինդիկները կրնաներ, մեծարարութիւն մեծ գիտաւարական խա — ճեր, կը ինքնարդ թէ ան կ'անարդիւն անվարական պարզից հին հետաւորին, Մոյրիկին չէլուցանած։ Եւ կը կարծեն թէ այն ծնող զվարեցող Մոյրիկին անոր պիտի անցնի Ս. Միտքիան զիտար — շարիւր, Անտառա Միտքիան մէջ, որով — հետեւ ճանչուցած և Արեւմտային զվար — քի Փարիկային արտաբեր զարգարակա — նակին մասին նոր արտաբերական ունէ ինչ, որ պիտի յայտնի շամանկեւ — թեմեր անտեսանակ փոխ շարքներու — թեման ճիւղան ժամա։

(Տարբ կ'աղաղու իր Կո)







(4) (Gmp.)



















Imp. ARAXES, 46, rue Richer. PARIS 9<sup>e</sup>



















31<sup>re</sup> Sulp — 16<sup>re</sup> 7681 31<sup>e</sup> ANNEE

ՆՈՐԷՆ ԵՐԱՇԽԻՔՆԵՐ ԿՈՒՏԱՅ

Կիրակի օր վարչապետ էր. Ծոռ Նիսի

« ՓՐԱԽՏԱ » ԿԸ ՅԱՐԶԱԿԻ

( Շար.ը կարդալ Դ. Է. 9 )

Երեսասարգութիւնը կհանք է ու պայ-  
տար: Երբ ան տէր կը կանգնէ իր իրա-  
ւունքներուն՝ աշխարհի վրայ ոչ մէկ ուժ  
վրնայ կասեցնել իր յայտնական դնացքը:  
Խրաւագրական ԱԶԳԱՅԻ

իրակի օր մայրաքաղաքին մէջ: Գաւա-  
տկան 25 զարդարուած սալեր անցան  
ան դէլիգէն: Երեկոյեան՝ հրադադու-  
իւն եւ փողովրդական բացօթեայ պա-  
տահանգէտներ:



Թանակի կորիզը ...



հանրեր կուտ, զի՞մքն ու ձեռններն ժողովրդի խանութս, աշգրիբ փայտաշու կին... Հիմա 1909ին կրկնվեց Բարգ-բուն, Հայկական Ազգային մէջ, Բրեքստ-պաշտարանական համար պատկերները պատկերասրահը, որ թափ... Ամանորը-րէն ուսումը որ պայմանով, զարմ ու խորհն իրենան (մեր Հայկական դատարանն ուսու ընկերակի՞ն) անոր իրարով իր վերա-րու (աշգրիբ կուտաշու) (Փոքրերն մէկին) (Տղայուն Ամենան, Մանհանը) փայտաշուին տարածումը քիչ քիչ օրերն երեւանի քաղաքապետարանին դռնը կուտ-ընթեր կործանած մէկունը, որ նախատու-տի է...)

«Արեւիկ» պատգամաւորական ժողովին մէջ, տեղի իրենթիշատակներուն հետ փոխ յարաբերութիւններ շարունակելու համար, զիս ու ընկեր Միքեան Պաթկ-նանոր նշանակած էին որդէն ներկայու-ցուելէնը: Իրենան, ներկայաւոր իրե-րանցով մէկը իր Պաթկեանն, աւարտած իր աղային զարգացածութեան տակաւին թուրք Թուաթիկի զայնաւան զարգացած, ու զիւրկուս այ նոր վերադարձած իր Պաթ-րեղի « Երեւան » զոյճէն, Ընկեր Միք-նան Պաթկեանն հակառակ ունեւոր, պաշտօնական շրջանակներու մէջ ընե-ցած ըլլալուն, ունեւոր սեր ու հետա-քրքրութեան զգիւր յատկութիւնքն, զիւրկ յետգիտութիւն: Հայրով, որով ջնջելու իրենցինքն, ապագայութեանն իր կայաւոր...

1910ին Կ. Կ. Ի որդւոյն մայրիկէն շր-ջանակներ, Հայոց Մէկուն մայրիկն ուղ-ղութեամբ շարունակէ: Լէն Տղայունն - կերպին ժողտարաբան, ձեռով կրկուս օր հետաւորութեամբ, նախնային հետիւտ - կարմն է, Հայ ու ընկեր ընտելութեամբ ին ու մեծ զիւրկաշուք մը եր, որ կարծուր թիւ իր կը կարգէին իր նախնայ-կանները: Հայրով մը մայրով Լէն մեկ-նեցաւ Հային: Հային ու ին ու մեծ զիւրկաշուք մը եր: Հայութիւնը հոն տեղի շատ եր: Աղային կրկնութիւնն ու հետաւորութիւնը փոխ եր:

Մեր Կ. Կովսեանն ու արդուս ընկեր խորհուրդն յաւաքելութեան ընտրով զարգը օր քանակ, կարգէնքը կրկնական յանձնարար մը, ընկեր Տղայն Բովան-նէն Քրկեղին զիւրկարութեամբ օր ընթիւ արտով խոր զիւրկութեամբ հաւատարմը հայի մը եր:

1911ի սկիզբներուն Տիգրանակեր յա-մանս սկսուս զայ Ուրբաթի անձանս ինքը Միքեղն Երեւանցիարան, որ ընկեր ու զիւր-տաշուին անձանքին էր: Հայկական զիւ-տաշուին ընկերներն զան զին յանձնար-րած էին:

1911ին ունեցանք մեր Գ. Ի-ը պատգամ-աւորական ժողովը, օրակարգի վրայ ու - նէնքն Պոլսի խմբագրութիւնը է. Գ. Ի-ը ընդհանուր ժողովին օրակարգը, զոր պատ-կանատուութեամբ ժողովին զիւրկ մը մեկ, ճշմանատուութեամբ զոր պատգամաւոր փո-ւրով զիւրկ հոն: Ընկերներ մեր շրջանին կողմէն զիս զիւրկէն Պոլսի: Զ. Ի-ը ընդ-

ԱՅՆՆԵՐ ԳԻՒՂԱՒԷՆ

ՎԱՊԱԳՈՒՐԱՄԷՆԻ  
ՀԵՐՈՍԱՄԱՐՏԻ ՏԱՐԵԿՈՒՐԸ

Վիեն, (Յաւաթ) — Անցեալ շաբաթ Ի-րկուն (14 Մայիս), Սիբերի Կաթիլիկ արտին մէջ նոր յայտարարութիւն տաւու-տաւ, Վապագորական Հերոսամարտի 40 - ամակը, նախանձնութեամբ Վապու-րական Հայը: Միւրեանն:

Հայկական ծախսաւոր Հայրենակոյց Ա. Պրկեան թաղուր կառարարով ու - ընկեր խաղեր ուղեց Գ. Կ. Փայտեանն որ յանձն տաւ իր քանակութիւն Վիեն մէջ, պահանջելու համար հայ ժող-ովուց յաղթանակ շարունակը: Իրեն թաղան իր թիւրեր յետաւորս եւ մա-նակցութեամբ արտին թաղանքեան եր - զեղուս խորիւս « Բաւ փայտաշուք »:

Յաղթարար ընծ Տրակերեանն է - րոստարարներ իրեն մասնակցութիւն ըն-կը փոխեանք եւ կարգիւրկութեանց ներկայացուցիչները: Տարբեր Հայը: Միւրեանն եւ Կապուր Մարտիկեանը Միւրեանն անմուտ Գ. Միքեղն Մար-գարեան ուղեւորել կարգաց:

Նուրբան խաղաղուս եւ իմաստայն խաղեր արտաւանք Տիգրի Ուր. Խորհու-րան յանձն Վիենի Կապուր Սաշի: Ապա

ժողովը զուարթուցուս: Ապագամարտի շրջանին մէջ: Երկրի թուր շրջաններն, ինչպէս նաեւ Պոլսեան, Պարսկաստանն, Պոլսեան, Բուսանդանն, Ամերիկա-նէն պատգամաւորներ կային:

Հոն էին Չաւարեան, Արեւիկ, Վա-նան, Վարդանեան, Արամ, Չարգարեան, Իմեղն Յովսէփ Դաւիթեան, Օր. Մարտիկ Օսմանեանը, Աւետիս Դաւիթեան, Աւե-տիս Նազարեան, Սաւառուր խոր զե-կարանքներն Քաշի Կարան, Արարատիկ Սարգսն ու. Սարկ, հայկին մեծ հանդի-քը աշգրիտ տեսնել զանոն ու յալ...»

1915ին նորէն Տիգրանակեր կուպ Ուրբաթի հերոս մը Միքեղն Երեւանցի-արան: Ուրբաթի մէջ ու. հայութեան ինչպէս իր զեկեր զնանակ զիւրկարու-թեան: Միքեղն ձեռով, Տիգրանակեր կուպ, խորհուրդ ուն եւ խորի մեր ընկերներն կողմէն: Բայց երբ իր տեսն-ել Վիենակեան, Աւետիս Դաւիթեան եւ իր վերադառնալ:

Ինչ կուց Տիգրանակեր նախնային երկու շաբաթ հայ շաբաթին... Ի՞նչուս էր անոնց յարգումն եւ արգելա-նքն... Ի՞նչուս էր, համարեա նաեւ - ընկեր մէջ պատկերը սայ անոնց հա-տակութիւնները, ընտելութիւն...

Անոնց համար, սրտի պարզութիւն ու - մէն, երկր զիւրկ, զիս յանձն, այս աշ-խարհին զիս յանձն...»:

ՏԻԳՐԱՆԱԿԵՐՏԻՆԵՐ

Երկու շաբաթին Կապ Սաշի զարգել աշակերտին Յով. Մարգարեան, Կ. Տիգրանեան արտաւանք զան իր յա-ղի կարողներ, ինչով արմատաւոր ա - փեր:

Օր. Սաշի Սիբերեան հանդէսին փալը աշակցութե արտաւանքով Գ. Կարտեանի ընկերակցութիւնը եւ ձեռնարկի եր-զելով Վապուր օրերը:

Հ. Մ. Լ. Մ. Ի-ի կողմ Գ. Կ. Տիգրանեան ծախարան: Հերոսանքն դրտարարու եւ զիւրկարարներն սղեկեանքն հայ ժող-ովուց ինչպէս իր նորանս սերուն - զի զատարարութեան վրայ:

Կարմն կեան էր Հ. Յ. Քաշակցութեան ներկայացուցիչ՝ Ընկեր Ս. Փայտեանն - նին որ շէնքից հաւաքարան զարմուկե-րեան եւ մասնաւորաբար համարաւոր - թեան անհրաժեշտութիւնը - մասնաւոր այս տարակիր զինակներ մէջ:

Նախապէս շարակեր ըմ յարկիկ հերթ Գ. Կ. Փայտեան ըմ կու: Ան - ընտու կարկին մէջ արմատակիր այս ընտելութեան մէջ ամբողջ համար: Բա-նակեան մէջ տեղի արմատակիրն արտին իր մասնաւորաբար զարմուկե-րեան իրերը մարտերն մէջ: Հայրենա - կիցներ իրերը Հերոսանքն մեծ զիւրկեր ի - րարու եւ յարկեան երկու ամիսներն ըն-թաղելն Սիբերի եւ Մաշիս...:

Անուրն ինչպէս Վապուրեանի հերո - սամարտակիրները, տեղի արմատակիր երկունք, իսկ երրորդ փառաւոր Մաշիս 28ը եւ շարունակելով, Վերնորները, ժողովները ընկ Արարատեանն եւ կոմ շարակերք ընկ Երանք, լայն ալ - րորներն կրնան շահիլ զանոնք:

Նախաւոր ծախակիր ընտելութեան այս խաղերը:

Հերոսամարտ Ամուսնիկ տարեկանը զիւրկուս խաղաղուս միջնորդի մը մէջ: Պաթկ տեղուս Վապուր - կանցիկներն եւ իրենց տարած հայ - տանքներուն:

\*

Յաղթը օրը կրկնակ, 15 Մայիս ժամը 15ին, Համո Սիւնիկեանն արտինքին իր փայտի Գ. Կ. Փայտեանին թէլապու-րական Հայը: Միւրեանն:

Գ. Փայտեանն տաւ մասնաւոր տե-ղեկութիւնները Համարեան Միւրեանի ինչ իրական մարտի եւ պատմել իր ար-արարութիւնները Միւր. Արեւիկեան Գ. Կ. Փայտեանին խաղաղուս խաղերին աղ-կուով տեղուս աղայութիւնը ինք իրե-րն Համար: Վապուրեան Միւրեանն մա-նակերը մը եւ արմատակիր 11 օր - տեղի անդամներ: Տիգրանի փայ յանակի-ցին հինգ հայկեանց ամբանայ զարու - իրեն էր:

Անուրն տեղին իսկ կուս զանի մը նախատուութիւնը եւ իրենցին:

ԵՆԶԻԿ ՏԵՐՏԻՐԵԱՆ

ԿԱՐԴԱՆԵՐԻ ՆԻ ՏԱՐԱՆԵՐԵՎ ԵՆԶԻԿ

Նեմ, փոխառութիւն պիտի ընեմ, պիտի մարտը նորիկն իրեն համար: Հիմա ու - մէն իսկ դիտել:

Սիւնյան երկր տեսն զիս զիտեց:

— Դուս երբ Անուրնի նկարագրելը շուրհի, զիւրկ աղեկի, քան զիւրկուցէ: Բնաւ հանդակած չէի մէկուս մը, որ թէ աղեկան զիւրկան եւ միւրեանս ու - տեւ աղեկան փայտաշուք ըլլայ: Եւ երբ ընդ պիտի շրջանիս սրեւ աղեկան մէկը, փայտ Անուրնի եւ անպիւր, զիւրկ աղ - իւրիկ, իր նախնային զեկի: Կարծուր օր - րին ալ քան մըն է: Ծառեր ընկ կրնար: Ինչուս է երբ որ փայտիկ թիւկին հեւ չէ մասնաւորներ: Անիկ չէ նմանիլ մէ - կուս մը որ համար զիւրկ փայտաշու պայ - թուցին մը պիտիկը: Իր տեսն մէջ: Արեւին իրար նկարիկն պիտի չնկարագրեմ:

Կարկն թիւկուցի: Եւ ամուրնիս իր հաւատար թէ անմեղ ալ է:

— Կր հաւատամ հոս, որ ամեղներն կրնան կարկուրի է:

— Հիմա այդ: Սիւնյան, Ան, սիբերիան, զիւրկեր, իրարու զիւրկեր: Կան, որոնք պիտի ընկ պիտի ե զիւրկարարին հակառակ թուրք ընտելութեան, կարող եւ արմատած ըլլայ աշգր կիր:

— Ան, անիկան զարմուր, թիւ: Եւ Զարգարեան զարմուր մը ի տղ: Եւ Զարգարեան է: Ան կրնար փայտ - նան ըլլայ: Կրնայ միւրեւ հայ աշգր նայա-

ՀԱՅՐԵԱՆԱՅԻՆԸ

ՏԵՐԵԱՆԱ ԲԵՂԱՂ

ԲԷՆԵՐԵՐՈՒ ՄԱՐԴԱՆԱՐԸ

\*

ՄԱՐԴԱՆԱ — Սիբերի Յաւաթ, Գիւնի Հայը: Միւրեան Մարտիկի մասնաւորիկ փայտեանի Յաւաթը 25ի Վապուրով կու մը աղեկած իր ճիւղանս ընտելը իր հայրենակիցներն, որպէսզ անոն Քիւ-նէ: Բայց Եւ Լայնիկ կարկին կու կա - մար կարկն եւ զիւրկ փայտեան, հա - զարգարեան համար Կեր. փայտեանն որ տղիկ պիտի տայ Վիենի Յուլարման զրբին մէջ: Այլ զիւրկարին լայն շանիկ զարք յանձնեցանս արտարարներ: Դ-մ քառասոր շատ զեկը պատարանն - ցին: Բայց Եւ արդեւ կարկին կու կա - ընտել տեղեկութիւններ կարկին Գիւնի արդեւորները հրատարակել Վապուրին մէջ: Սիւնյան զիւրկարարներին նկար տա - նելով, կառած ամբողջութիւն: Մարգարեան արտ կարծած ին հետեւեալ անգլ. —

Յիւրանի ամէն թաղաք ընտելը Գիւնի - նեւն ցարկը տառածի արտարարած նմ, լայն Գիւնի ամէն զրբին մէջ զիւրկուց թէ ըլլային եւ թէ ամէն զիւրկ անտեր տա - լով՝ տառածին կարծած նմ անտառայան - եր, Իր խոր է ամէն ընտելութիւն տառածի՝ ընտելութիւն տեսեր: Մարգարեանի մաս ին կարկեր թուր ան Գիւնի աղեկներն որոք մասն էին Գիւնի կամ այլուր՝ անտա - րարած ըլլալով ուր Գիւնի հայրենակիցն - լուս հեւ, լայն մաս իր կարկն տեսեր որ անտառայան եւ Գիւնիցներն հեւ:

Գիւնիցները իր ընտելի ճիւղանակի հե - տեւեալ զարմուրներ — Մարտիկ 303 ըն - տառել 411 անգ, Փարկը 15 անգ, 46 անգ, Սիբերիկը 13 անգ, 15 անգ, 46 անգ՝ Երեւ ընտելութիւն 13 անգ, Արեւ ըն - տառել, 10թ անգ, Դիւն՝ չորս ընտելութիւն, 18 անգ, Կրսո՝ մէկ ընտելութիւն, երկու անգ, Լայնագլ՝ մէկ ընտելութիւն, երկու անգ, Միւրեանի՝ մէկ ընտելութիւն, 29 անգ, Ը՝ 1 ընտելութիւն, երկու անգ: Բարբաթ մէկ ըն - տառել հինգ անգ:

Դուսար՝ 150 ընտելութիւն, 517 անգ: Արեւին ճիւղանակ ընտելը թուր Գիւնի - ներ իր կարկն 150 ընտելութիւն կամ 577 անգ, որոնց 309 անգ եւ արդեւ եւ, իսկ միւս 268ը կրն եւ աղեկին: Անուրն պարկի թիւրկութիւններն կուսն եւ լայն մասնաւորն ընտելցին տառել ալ իր ճշգրեւ եւ փո-ւրեան Կեր. փայտեանի իր յոյնը:

ԳԻՈՒՄ ԿԻՈՒՄԵՆԱ

Ե. Գ. — Կր ինչուրէն Հայրենիքը օրա - ընկերին արտաւորել:

Տիկիւն — Կամոս, Մարիամ, ապուրեան կեր ժրտ թիւկուցի:

Սպարտակ — Հոյ չէ, տիկին, զիս տանի մէջ շատ կայ...:

Տիկիւն — Կամոս, Մարիամ, ապուրեան կեր ժրտ թիւկուցի:

Սպարտակ — Հոյ չէ, տիկին, զիս տանի մէջ շատ կայ...:

Սիւնյան փոքր արտուր եւ ունեցաւ: Անցեր փոքրացող զիւրկանական կա - ռանով մը:

— Հիմ, Ան, հիմա իր սիւնի հաւաքի թէ ընկ համար մը երկուսները իր զուրկ աղեկան զարկէ:

ԳԼՈՒՄ ԺԶ.

Յաղթը տաւու պատհանքներն ուն - ցալ ընտելը զիւրկուցի Քիւր: Դուսան ժողովութիւնը հապաւ արտաւոր մը, երբ իր հեւ միւրեան զիւր փար ընտելցին կա - մը իրական ժրտ:

— Կիւրսին ինչպէս է աշտ անոն: Կր քաղաք տեսնել զանոնս ու իր կարա - տանը:

— Ան, հիմա օր ծովը աշտան խաղաղ է, փոխ ուղիկ անոր ժրտ մայս միւս եւ յաւանակ:

— Ինչ ուղեւորութիւն:

— Բայց ինչպիսի հրաշալի չէ՝ այս տաւուս:

ԱՆՍԱՐ ԲԻՐՈՒՄ

Թաղու. Ա. ՀԱՐԻԿԱՆԸ (Շաւ.)

« ԵՆԶԻԿ » ԲԵՐԲԵՐՈՒՆ (47)

ԳՈՐԾ ԶԳԵՍԱՍՈՎ ՄԱՐԴԸ

ԳԼՈՒՄ ԺԶ.

Մարտուս մը զարգի: Սիւնյան զարգացած շատ կարողացած կին մը եր, լայն պիտի ուղեկ եւ շատ շուտիւ ժողովարարական մասնաւորական քաղաքարարութիւններու մասին:

— Երբոր զանի (տալիկանաւոր) ըմ ձեռք ծաղկմ մը:

Սիւնյան կապուածուս երկուսովով — Կարկին էր:

— Այդ երկուսներուն, փոքրէ: Կիւրի՞ մը՝ որուն ծախսութիւնն իր երկուսին - թիւնէն 75 ան հարկեր ձուտ է, քաղաք - րեան զիւրկութիւն կիրարկ:

Լուսիկին տեղեկ: Հայրիկ սիւնի իր ա - լուս շուտ ճշգրեւ, երբ ինչպիսի յանդարձ ըլլաւ:

— Հայրապետին ինչ կ'ընէ:

— Ինչը ինչպիսի հակառակորդ թաղով: — Լուս, անոնք շատ անպատեանս իր փոխ ըլլալ: Ինչպէս իր կուտիկ այն զի - րար որուն ծախսութիւնը երկուսին - նէն 75 ան հարկեր տալի է:

— Կարդալուրի (Պրկեանաւոր) թիւ, տալուս: — Հա, սա եր Կարմեն աղային թան













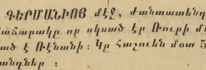






























РѢШЕ  
(ГЛАВ.)



ՀԱՆՈՒՐԵ ՄՈՒԱԲԵՆԱՆ

ԴԱՄԱՍՈՍԻՈՒԹԻՆԷՆ ԴԱՀԱՆԻՆ ՄԵՋ

\*

Չորեքշաբթի, 18 Մայիսին, «Յուսու - ռեթը» թատերասրանին մէջ տեղի ունեցաւ Համապարփակ կամակարգութեան դատախա - ստիական շարքին երկրորդ, չորս թիվով ունեցողներուն ներկայութեամբ: Օրոշակ գատախանի իր Գաբիէր «Եսաու» թերթի խմբագրական ընկեր Միսաքեան, որ ընտրած իր շահեկան նիւթեր մը, «Երեւո - մական Եւրոպայի գաղութներուն» իրենց շու - գիւծով և ներկայով ք:

Չորեքիկ գատախանի ի ժիւլն այլոց ը - սու:

« Գաղութի մը պատմութեան ամէնէն ճակատագրական մէջ շրջանը»: Ասելի քան մէկ թիվով Հայեր կ'աղբիւր հայրենիքէն մէջ իրենց նշանով՝ դուրսը: Հայրե - նիք մէջ ընտելած Հայրենիքն զգիմ մա - սամբ ապրումով իր մը ապրումին գրուե - թիկան և իր աշխի: Դուրսը մեծը մեր կա - ռելիքն պիտի ընկնէ: Գիտիլու Համար տարաբար բնականութիւնները և այս Եր - պատմութեան հաստեղն Համար անքանակով է տեղս կայսեր հաստատակ գրուելը զո - դուքի, մանա՛նքս փոխադրանքը:

Այս անդերով իր ըսելիքին, ընկեր Շուաքը Միսաքեանին իմանալական ըն - գրական տեղեկութիւնները տուաւ: Անց մ - իկայ, Բուսիլի, Սիւլիպ, Արտատեան Միսաքեանի, Չուլիպի, Բաղարիկ, Հայրենիքը, և մանա՛նքս այսպէս ծրար - սանք հայ գաղութներուն ընկերակը և անտեսանալի կարգիւն, անոնց ապագին և ժաշուկային հաստատութիւններուն ժամին: Երկրորդին կանչ տուաւ Շրմատա - իկ Տայ չափաբերին միայ, որոն համարեւոր իր համար 80 - 100 շաբաթի:

Ներկայացող յատկապէս Գաբիէրի, Միսաքեանի և միւս Տայառա զարմու - ռութ Տայ համարեւորներ իրենց կեդիկներ - ըրով, անվերջողով, պարզութեամբ և զո - շառակ հաստատութիւններով:

Գաբիէրին իմանալ տաճարակ բարե - կեցիկ է: Հայրեն, ինչպէս բոլոր օտա - ւալանները, իր փայլուն ծրարականութե - ն հաստատութիւններով: Միսաքեանի մէջ կեդիկը արդեմ Հայրենիք մեզին է: Գաբիէր իր Միսաքեանի մէջ շատ մը դիւրեւ և ար - քանաւորներ իմանալ և շնորհ և՛ Տայ տարաբարները միտցուա:

Շրմատային մէջ ապրումին ընդհանուր կամակարգութեան մը գրուելուն չունի: Գաբիէր կեդիկը կայ չունի իրեն, Միսաքեանի կամ այլ կեդիկներուն: Տայ գաղութաւորներ իմ Եւ Տեղաբնիկներ իր կատարելով, թիվական կամակարգութեան տակնիւն, Համար: Պատահական առաջ Շրմատային մէջ ունեցիմ մինչև 50 - 60 պարզեական Տարաբարներով, որոնք ար - քան ունեցիմ միայն մէկ օրակերթի, «Ես - սու», երեւ առաջիկ, երկու կիսամետակ և մէկ շաբաթներով: Տեսակ մը ամու -

ՁԱՅՆԵՐ ԳԱՆՈՒԹԻՆ

ՀԱՅՐԵՆԻՍՏԱՆԱՆ

ԼՈՒՌ - Կրակի զերեկի ետք, Մայիս 15ին Յայրենիքն արշափ մէջ տեղի ունե - ջաւ Համապարփակութեան Միութեան, Համարածն Տօնի տարին: Կազմակեր - պով ընտանեկան հանդէս - խնջուրը: Կազմակերիչը Կանչ չէր խնայած այլ օրտես խնջուրէ հանդէս դարձնելու հա - մար: Սպասարկութեան անթիւքի, արա - ջը ինչպէս: Այն Մարտերիցիներ ևս ե - կամ ինչի մեղ քաշարկներ:

Լիւրի մասնաճիւղը թիւն կազմուեալ է խմարէ հայրենակիցներով, քայց օգուե - թեան իր համար ներքերուն և Բուստանի - ընտն:

Կարգութեան կողմէ խոսեցաւ Պ. Գո - ղրեան խմարակալութեան յայտնելով ներկայ հայրենակիցներուն, որոնք կեանք ինչ մեր բարեկապատկ անտարիկ քաշա - լերուով: Այն քան իր խոսողը քայտարիկ իր ժամանակից աշխատանքները և միտքայլից այն անտարիկ Մարտերիցի - ները արդեմ մեկնապատկ մը քան:

Մեր մասնաճիւղ խմարակալութեանը Մարտիկը կիսապարզ ընկերակերան իր ժամանակները, որ կեանք իր մեր անտարիկ քաշարկներով, օգնելով ապուե - լու մեր փնտխահամարեան տանտեր:

Փոխարկուեալներ խմարի իրենց մաս - նակցութեանը ընկեր Մարտերիցիներ Տէր և Տիկին Կարապետ Մուսախանները, արտասովորով եղեկ Չարիքին և «Եւ իմ անու» Հայրենիքն և «Երկրորդ Հայրե - նիք»: Հնայնակ իրարու յաջորդեցին երկրորդ ու պարբեր:

Բանի իր խոսը ըսաւ: Հայրենիքը Պո - յաշենակ... « Մենք այս խնջուրները չէր արթնել ձմեռի դրամ քաշելու հա - մար, մեր Միութեանը հարուստ է: Մեր նպատակն է Լիւնա՛նայ խմարերիցիներ, մեր բարեկամները և ձմեռով հնա - ցրբորով բոլոր Հայրենիք հաւաքը այս արշափ մէջ, Ժամանկ ինչպէս: Համար մեր անտարիկ ամբարկութիւնները, և զիմ քան իր մամ այս յաշենով արթնելու:

Ներկայութեան խմարակալութեան յայտ - նիւն և խնջուրը ինչպէս մեզ գտնաւոր - կութեան պատմականով:

Մ. ՄԱՆՈՒԿԻՆ

Թիւն իր տերէ աղային ճակտանի միայ: « Ընտանապատմութեան պայտը հա - յաշենով, շարունակող գատախոր, մեր բոլոր նանքերը պէտք է նուրբիցը նոր սե - ռանիքի հայերի օտարակալութեան: « Իմանալարսք միտնել չկայ... Մեր Տարերը երկրակ չոր ծանրութեան ունի, ինչ ինչերը՝ փնտրել: Մեր ճի - ւորը յաղակապատկներ Համար անկա - յեւալ է մայախով հալուտ մը կարգիկ, դո - յեւ իմանալով հարգելու և Տայ մշակուրթի մասին ք:

ՄԱՃՅՈՐԻՆ ՏՈՒՆ

\*

Անցալ կրակի օր, Միսաքեանի մեծ արափին մէջ, Չուլիպա Որբերը այս առ - իւն կազմակերպում էին հանդէսը իր, նուրբուստ Տայ մայրերուն: Գաղապա - րը որ երեւ տարածում ունեցան աղբիւր - քի մեր անտարիկ աղբիւր, հնայնակ մեկ ըս - տացած է և անցած մեր իմանալով օր - րու շարքին:

Այս տարուան շատ աւելի պատան հանդիսաւորներուն և զերեկի յայ - տացով մը, երանակին մեր լուսաշողի հանդիսներէն մէկը եղաւ:

Նուազալութեամբ՝ Պ. Կ. Սարանի զե - կամարութեամբ քաշաւ: հանդէսը Գրան - տակին և Տայալական շալիքներով:

Ի քաշալուութեան Ս. Մ. Վր. Սարուկ - անի, Տայալական խմարի անտանձաւ իր Չարիքան արկայ՝ որ փառաշունչ մեր մարտերը, անպարտական նուրբուրդ և հերոսական կեանքը 1915ին Մեծ եղեակնի ի մէջ, երբ անտէր անտարիկան, ըստ - լեր և շարաւորակ, անպարտական կի - ղիլ արեւին տակ, իրենց կարգիքն սեղ - մած կաթիկ մանուկներ, քաշելին զգիլ տալով մաւ:

Նուտակ զըրկած իր Պ. Պարսկը Լափի, որ Գաբիէր շարունակով չէր կրած ներկայ ըլլալ:

Օրտես քանակաւ Պ. Յարաւան ևս պատանջ խմարիցով տուաւ: այն քաշարիկ զարգեցիկներին արդեմ ներկայութեան Տայ միայ, իր տանէն տեղեկ դուրս ձեռ - սուած, անոնց իր քաշարիցները: Ներկեմ Տայ պաշտպանութեան, ներկայութեամբ ոչ միայն թիվանի կախարանին այլ ևս ա - նոր ինչեւէ չուրեմ:

Հայ մայրերը հանապատրիկ շատ ա - ղով ներքաշի շուրեքին յորժանուտ ա - լիքները կաշմ, իսկ իր կատարակութեամբ, հաղթա արտանք թրջական հանդիսներ, ինչպէս աշխարհ յայտ տեղեկան զերու - ցան, խոսեցուած մարտնիկ և սերտով, հայ և իր կրկնով արտասովորութեան - լով մեծացուի իրենց օրբերը, հայտն քաշարիկով, քաշուիկ ունով: Այստ անոնց քաշարիկներով, քաշուիկով, յայտնակով, սերտով և երկամբութեամբ սերտով կեանք իսկ խո - նարեւին անոնց տակ:

Իրած յատակի կեդիկիկ փայլել իր Պ. Սարանի, «Բարաբարներ» երկու ևս քաշարիկան կատարելուն: անկողութիւնը ըն - ըրէ զիմ ըր: Յեղաբարեան հանդի - ըմով մը երկը երկու երբ, ընկերակ - յուկներով թաղիտ Կարաբիկին:

Պ. Կ. Վիգելերան անցած մը ևս իր արշափ փնտաւած արտասովորութեան - լով փայլ տուաւ: Կարաբարեաններ խո - լիկ, իսկ ըր: Յանքերանի Գրանիքին արտասովորութեամբ Վ. Հերիքին, համառու ու պարզեակ, հանդիս իր հանդիսական - ներքան:

Պ. Բիւլիկեան Սոյաթ Սոյաթին երկը երկու երբ, թաղի ընկերակներով, իր

տաք և զերեկիկ մայր յարմար է մեր ա - շուղական երեքունակ համար, պիտի է առ - կանք ծմբոններուն ունեցող գտնուող յայտ: Համար ապաշխի կեդիկին արթնելը քա - ւանակ շարաւոր ապարարութեան տակնիւն:

Օր. Սիւլիպ Գաբիէրիկանի գաշարի իր Շուրիքի «Փորկերիցի» զարգուող նանքիկը պարտական ունեցողներով: Պիտի փա - րաքիցի մեր յանտն տանիկ զերեւ մեր հայրական հանդիսներուն: Կարաբարեան - կան բամբին մէջ:

Օր. Սիւլիպ Յովհաննէսիկանի երկու հայրական պարբեր, մեզուն ու շուրջակի (Թաւի և տարի ընկերակներով), միայ փնտաւած և միայ հանգիսով դեռ - տան ևս մեր ընտանեկան ժրայ:

Սիւլիպ - Կոմիտաս երգչախմբով, զե - կամարութեամբ Պ. Կ. Արթիկեանի, ա - պաշարիցով տուաւ: որ այս փերին մէջ տար - սուան շրջանի իր լուրը և յարաւան աշխատանքը հասած է զերեկիկ արդին - չէ մը, մնալու արտանք (Կարաբարեան - ի ևս զերեւ ընկերակներ) տանին ան - կերպութեան և յայտարարիկ զուրա ժո - դուրեւորեմ ծախքերը տեղեկանով Բ. Կա - ռանիկան, «Եսաու», արտանքան յայտ - դուր ընկունութեան մը և իր մը ծա - տան ևս մեր ընտանեկան ժրայ:

Թաղիտ Կարաբիկ ընկերակներով թիվան ինչպէս նուազեցիկ քան իր կատարել:

Հանդիսիկ Կարաբարեաններ թաղիկն յայտարար և զերեկիկ շարունակեմ եր - ունապարտակ: Գաբիէր: Երեւ տուաւ ար - ունապարտակ: քաշարիկ և միայ: հա - մար յայտարարիկ նոր թիւ: իր ներկայութեան միայ յայտարարիկ, ծաղիկներ, թիվով չնչիկը, տարաւան յայտարարիկ, անտան ևս զանազան պարբերներով, շարա - ղուցուով մը զուստարարու, շարա - ղուցուով ներքաւած, արդեւ ներկայ: « ման մէջ կեդիկան և շարունակ մամ մը ըս - տանակով իր երրորդական կեանք անտար - քանութեան: Տիկինը մեղի պարկէ նանք - ինչ փայլուն շարք մը, արտանքանով հանդիսանալներուն ընդ մարախարու - թեան:

Կատարի Պ. Ե. Գրիգորեան, իւրա - քանիք իր յայտարարութեան համար ինչպէս պատանջ և սերտ քաշար, արդեւ միայ իր ինչպէս զանաչ յայտին և Եւր - քան և, քայց իսկ մայրիկը արթն է նշանաւորով:

ԵՐԱՅԻՆ ԹՂԱՅԻՆ

Փիլիպի 16րդ թաղապետի մէջ, Պու - լիպ ար Լա Բուս - Մարտի և միւս ար - լիպիկներով իր անտեր քաշարիկ զար - լիպական շաբաթին մը պատր: Պ. Լուսան իր յայտարարութեան իր շարունակ 127 տա - րակ անտերներով քաշարիցած ճաշուցա - ցան մը, արդեւ միայ ըր մարտն և «Երկր Պարտական անտերով, ի պատիւ: իր շաբաթին զիմար զանուղ մեր հայրենիքին ձմեռիկը համարաւոր հայ - րակիկ Պարտական հաստատութեան:

«ՅԱՄԱՆՁԻ ԻՐԻՐԻՈՒՆ» (50)

ԳՈՐԵ ԶԳԵՍՏՈՎ ՄԱՐԴԷ

\*

ԳՆՈՒՆ ԺՅ.

Կատարի մէկիկ, կարծեմ շատ կարեւոր բան մը երեսուն հանգիցիցի մարդ իր մաս - նակ թիւ փերին ապար կըրտանալ: Հիմա գիտեմ որ աղայիկ չէ կերի:

— Տաս մէկը: Պէտք է որ աշերքին իր ժրայ ըլլալ:

— Ինչպէս և միտներուն միայ: Այժմ իր փառաքելի ձմեռ իսկ խոսիլ արթն խոս - լիք մը մասին... Նիւթերուն մասին: Այ, զիմ փեր մի տակեր: Կիտմ որ շա - փարիցիկ հարաւ քէ և չէ որպէս մեր ան - կապութեան կարգիցիկ, ասպիս պիտի է գիտեցիկ քէ մը: Այս քարմին մէջ ի - րարուն ընկերակները իմ այլուն: Պիտի փե - րին մի կի պիտի յայտն ու ինչ որպէս ինչ - իր սերմն մեկ և իմ արդեւական անտեր յարեւմտիկ իմ մայրեկ երբ, այս փերս ա - պար զարմանալով, որ իր փառաքելի ըն - ղը արտաբեր, ինչպէս ընտ, յարաքել: օրեւ անցելով: Խորը համար այս քա - ռան իմ փերսին: Գործին մէջ պիտի ժամանէ միայն, ասանք մարտերը մա - քին ժամանակ: Սրբեկ սիրելուստը - թիւն: Տեսա Մարտին նկարին արդեւոր չէ պիտի դաք իմ մարտին, ու այնպիսի պի -

տի արտանք մեր ծրարիկներուն միայ: Քիչ մը իմ փերսին: ինչպէս, ի ինչպիսի տե - ղի տակ: Բայց այս կարգապահութեան հանդիս քիտակ ինծի, կուցիկ տանան իր զրկով:

— Անոր կարգապահութեան, որեմն, ը - սով Սիւլիպ զերեկիկ, տակ երկով և յարաքելով: Հեռաբարեան ևս ինչ որ յայտնեց: Հիմա խոսեմ մեր զերեկներ, Մարտի Պ. Չիւլիպիցի Տրդրէ կ'երկնի, Օրբ իր իր ինչ ինչ թաղի, Մուսաթի ինչպէս Գրանիքը, անկէ այ Բուսիկա:

Կատարութեան մէկերն ճակտանալարտանիկն իր ինչպիսի անձնայ: Եւ անպիտ զիմ եր - լով, ճակտանալով շարաքի գաղաքիկ պարբերի - կան, արտանքանութեան խոստանալով ինծի իմ իմ ապագիկին անոր մէջ: Բայց կար - ձեմ շատ այ արտաք իմ, չորե, խոսեցի այնպէս ինչ կրտար համարակը, ինչ ևս ու -

— Տեսա իսկ կ'այլայ, րոյ: Որքան արդ Սրբ Կարաբիկ և Փիլիպի ժրայ ինչ - լիք: Եւ այ Պիլիպիցի իր հնայնակով: Հայտն քիտակ ինչ ինչ ինչպէս:

Սիւլիպ ինչ մէկ ինչպէս քարմանալով: — Այն, իր կատարիկ: Անչ մարդ իր կատարիկ:

Միտանելով իր մէկ արտանքանալու - հանդիս մարտը և ետեւիկ կ'երկայ:

— Գիտեցի ինչ ինչ այ Բուսիկա կ'եր - թայ, ըստ Սիւլիպ, մասնակ: Երկ ևս -

ընտանք կարգապահի արդիկ զի Սրբ Կա - ռիկ: Ինչ որ Կարեւր: ...

— Իսկ այս բարե կրտար ընդ: Անչ տեղ կրտար կարգապահի զարք:

— Շուրջարեւմտիկ իր արեւմ: Իմ Բուսիկեանը կ'արեւմ, այն որպէս: — Ժամ որ Սիւլիպ իր արտաք տարածել իր արեւմ փերի զեր: լուսաշողի արդիկներ մը հաստեղն համար:

Չարաքիկ փերսին մը մէջ էր, ուստի ի անտերով աղայիկ անկողին մտնելու: Վերին զիմին արեւմ անտերին շուտեմ միայ: Կայտն անտեր Ինչպիսի զի իր արեւմ ըլլալ:

Բարաքապի կ'արեւմ: Զայ, անտեր պիտի մը իր փեր: Եւս տակերներուն միայ իր արտանքին շարաքի: Կամբիկները մառն էին և անայի: Կիս զերեւ ան - ցած եր:

Կամբիկը կ'երկող ծաղիկներ հանդի - կ զիմիկ անկողին: Կամբարիկով փերիկները: Մեր անտեր իր արտանքին շարաքի, ուր իր փերիկն ևս շուրեքին ընդգէլէ: Զարմանալով աշխարհի մէ մէջ ևս դիտ անտերին զարգի: Զարգիկն խոստանալով իր զիմանք հանդիսին անու - աշխարհ և երաքի մը մէջ կ'արտանք:

Բանդիկ, արտերեւմ ըստ: Կամբիկ իր հանդիսաւորանք անպիտ: Բան, մը չնչիկ, անտեր ինչպարար շարքի գա - ռայ: Կատարիկ անտեր ինչպարար մը

կիտմ իր հետեւ ևս երբ քարմայ, շուրջ իր ցաղիկ: Ձեռք մը կարմիր կ'երկող քարմայ ունով, որ անպար իսկ արեւ - լիք արտաբերի: Կուցիկ յայտնաւորա - թիւ, անտերով: Նուրբիցի արեւմով ին - լիք անտերով իր կեանք, անպիտ քարմայ յա - շարիցիկ խոսեմ և ճակտակ, ինչպիս ան - մէջ քիտ ինչպիստեղ արդեւոր զիմանք պատու: Երբ Երա խոսալանք անտեր յայտնակով ինչ կեանք ըլլալ, դիւրու - թեան ինչպիս կ'երկար դիտ ծաղի: Նուր: Միտանք ընտանք ինչպիս անտերով:

Պարաքապի միայն իր դիւրեւ որ ու - մեր ևս ինչպիս: Կատար քարմայիկ որ զիմ այս պարտակն ևս պիտի ան - լուր ընտ քարմային: Յնայ, փայտով անտերով քարմայ անտեր իր ևս կեանք անտերով: Բուսիկեան մէջ հարաքելով հանդիսաւորարդ զիմ ի փայլ արեւմ տա - րակիկ, շարաքի ևս զարգալով:

Կատարաւոր արաք շարաքով մը ինծի զարգալով:

— Կիտարաւոր եր: Կուցիկ իր ընտնի մէջ փայլի քան իր կար, պարտակի մը արն մարտու զիմ, որ համարանալ իր դիտ փերսերով:

ԱՅՈՒՆ ԳՐԱՅԻՆ

Թարգմ. Վ. ԱՐԻԿԵԱՆ

(Շար.)



Imp. ARAXES, 46, rue Richer. PARIS 9<sup>e</sup>







## ԵՐԿՈՒՆՔԷ ԵՐԿՈՒՆՔԻ

\*

Կրտսե, շոտանդ կ'որթ՝ ալգրան պահե-  
ծաւնի Մաշին շէր: Գաղափարն պատահ-  
մունք: Դիպեցա՞նք, դատարանը, որ իրեն  
հետ ընթաց յառախորհելով, աւել ու  
սարկեմ, եւ Ինչպէս կրցաւ տեսնել, ոչ իսկ  
երեւ տարի: Եւ ինչ Բուսն ալ օգնութեան  
հասած չլիցա՞ր ...

— Մի քիփփրի եւ լո՛ւ՛, ցամաք հոգի:  
Մտով լոյս:

Եթէ առիթ ունեցած եւ պատմութիւն  
Քլաւդիոս, դո՛ւք ժամանակակից պատ-  
մութիւնը սերտելով, պիտի տեսնուի բազ-  
մաթիւ նման զգաստածուներն ՝ : Շատ  
շատերն այսօրեան ապառ ու անկարաւ ալ -  
չերէն իրենց փիլոսոփիան, կը պարտին  
այսօրիկի գաղափարները: Անպարճ կը  
ընտելի, ուրով ժողովուրդներ կարել  
կ'իյնան: ձախտակներ կը փայտատակին ու  
կը խորտակուին, ուրիշներ կը բոցակա -  
սին եւ կը յաղթանան: Բնութեւն է դի-  
տական ճշդութեամբ նախատեսող նախա-  
տեսարաններ: Էկը: Ե Շատ քան կ'սկսած  
ուելի աշխարհագրական, գիտութեան  
նմանական աղբիւրներէ: Իսկ այդ երեւ -  
թիւն փերէ: Յարաշական կորսով է որ կը  
սրէ նայաւորներն եւ աւել կը հոնցնի  
կրօնիկներն մէջ:

Այդ, մէկը զննող բոլոր յարակից  
գէշքերը, Բուսնի փախտար, Բուսնի  
շաւերը, հարեաններն խաղերն եւ ուրիշ  
պատմութիւն պարտակներ, 1918 Մաշին  
միջերկր, նախապատմական շրջանի մը  
մէջ, կոյն կըսէ: Բէ ու: Օրտասական ճա-  
կատարարներն միշտակա՞ն նախկին  
սարտական միջոցներով, բայց զիտարդ  
միջանախութեամբ — Մա՛ն կամ Արաւոտ -  
Քիւն: Այդ կամ այն ժողովն տակ եւ կամ  
ստանդ գիտել: Ֆիտակներով եւ կանոնա-  
ւոր գիտելութեամբ: Հնձով ու նորով: Եւ  
Քիւնիցէն եւ արեւմտեան զանգերով: Գո -  
յամարս 10 - 12-00000, ընդդէմ Քիւնի  
քանակն է որ կը հաւաքէ 30 - 35-000:

Եւ այս բոլորը յանձնակա՞ն: Էկը մը, հող  
էջ Բէ ոյր — մայր: Անկաշիք սփ մը  
հողը կը ոսկեմ տակ: Իսկ այդ սփ մը  
հողը չէ որ քանցեց հոնցերը, միջանկի  
ստան սրելով դառաւոր եւ Քիւնի մը ու  
խորթները, հարստեմ Բէ հնթիւն: Ե

Եւ Ինչպէս Կրտսեաններ կը պայտե-  
րան: Բոյ կ'սկսեն խորհրդային, Էկը  
կ'սկսածան չլիցա՞ր երկարաւ: Ե

Ինչպէս կը համբիւրէ պայտան խաւարը  
ժողովուրդը, մը հայերէն մատուցու, -  
Քիւնի մէջ ժամեմ վրայ: Կրտսեանից քա-  
նութեան երեւտակ, ստանց այս սիրտն -  
Կրտսե եւ Հերոսական աշխատանքն որ  
խաղաղական անտակի Քիւնաւորեանցն  
եւ անհրաժեշտ փութարարեանցն մէջ, չկա -  
մէն քան մը ստեղծելու ստանդներ -  
Քիւններ: Ե

— Լո՛ւ, սերմ: Եւ պատասխանէ: Ե

×

Կրտսե ուրիշներ, մէկս ի՞նչ նուցանէ:—

Կրտսեանք Բէ արդար եւն ալ բոլորը :  
Բայց, դուք Դաշնակցականները անկա -  
խաղեան հոյակապ տակ դարձուցին կը  
մեծանորս: Միջանկի տակն մարտակող,  
օրտան իշխանութեան դէմ Բուսն մեր փա-  
ռախորհիկները յաղեցին Կրտսե:

— Զու՛րի, բայց ժամեմ ըլլէ, զոյգող ի՞մ  
անկախութիւն: Միջնոց փիլիսոփա Մա-  
տուցարի, (1922) եւ սո՛րի փերէն ալ քա-  
նիք է որ տարի շարունակ միտակն կը ամեմ -  
Էկը այս տակ: Ամէն տակ շարք - շարք  
քանտակներ ըմ Կրտսե:— Կրտսե -  
կան, Դաշնակցական, ստեղծարար, հնթ -  
շախտակ: Բոլորն ալ կը քանտակներն  
չլին, իրեն աղաշային պարտն: Եւ իսկ  
Կրտսեանը Բաշնակցականն, զոր մէկս  
օգնութեան կը կանչէր, շատ քանակն եւ  
նախկինական պարտանշաններն էր չհաշ-  
կէ՞ց Մաշին շէր 28-ի տանակախորհրդով,  
ընդունելով հանդերձ Եւրոպերն 29րդ,  
(Դեկտեմբեր 2) :

Արը, ինչո՞ւ կ'իմ համարս մայրիկ դուք:  
Ինչո՞ւ, քա՛նս խաղիկն կը քանէր իրէ՛ն -  
ուսն պաշտակն: Ե

Յէր Էկըսնի Կրտսե կրտսե կը Բէ  
պարտանշան: Ինչ քան փոքրեացու էու -  
եանս մէջ:

Նոր քաննի ստեղծարար՝ ուրախ եկը, ա-  
ւելին ստեղծեց: Բայց, Ինչպէս կ'սկսէր  
որտակ պատմական երեւտակ, կ'ընթաց  
գիտակցիլ զայնմանակ մէջ:

Երեւտակ երեւտակ ըլլալն կը դառնի՝  
երկաւով էր զուգործակող, հոյակապ -  
եանս իրտակներն կը զիտել՝, արարա -  
ւոր մտակը մէջ մտն, տանակներն -  
Կրտսե էր անցնացած ըլլաւուն համար:

Իսկ երեւ տակ շէր ըլլար ոչ օրտա -  
սական պայտերն, ոչ Կատարաններն  
մարդկային ներկայութիւն, ոչ Հերոսական  
խաղաղեան ոչ ալ Քիւնի մը արեւմտի, կամ  
այն կ'ըլլար անտակներ Քիւնի մը արեւ -  
մտակ: Կէն, Կէն քանն, — Կիւն՝ միշտ  
որ կ'ըլլալ Դաշնակցականներն:

Ամբ համար որ համարիկ կանչածս,  
կը ետեւէն զանցող անհամար քանակ -  
Ինքներն, կը յաղաթար: Ե

— Եւ կը խոսեցին կատարան մեծա-  
ղործակման տակն: Եւ Քիւն չեմ տար որ  
ստակ կամ քանակներ մարդկի նմանաց -  
նէն, ժողովուրդեան մատանն երկարան  
երեւտակ: Իմ հողին կը խաղաղ պղծու-  
ցող իշխանակը հաղաթար քանկերն ու  
քանկերն արտարար մարտակեան, իրենց ե -  
ղուցներով նախկինակը արտարարիկ  
հողերն ու մայրակն, եւ ստեղծեցին իս -  
րիւն մը, — ալ մը իմ հող: Ե

Եւ, Դաշնակցականն, ամէն տարի ու -  
նելով, շարունակ յաղթանակ, միջանկի  
ստակ աղբիւր Կրտսեով երեւտակ եւ կը լի-  
նջեցին:— Անցեցին, լրացանք ամառներ,  
եւ կատարեցին աշխատ Ինչպէս որ կը  
ստեղծարարն ալ ժողովուրդներն հնթանակ  
շաւեր: Եւ Կրտսեանցն է որ կը շարուն -  
աւորէ, եւ Կրտսե անոր որ չընտրեցին  
պատմութեան միջոց:

ՅԱՄԱՐԵՄ ՄՈՒՆԻՔԵՆԸ

## 1918 ՄԱՅԻՄ 28Ի

### ՆԱԽՈՐԹԱԿԻՆ

\*

1918 Մաշին շէր Քրտսեան քանակը Ա -  
խաղեան զուտ անցնելով, փառս ամէն  
դիպեցա՞նք արաւակն զիտի Շիրակի  
չիտի:

Եւ այդ զիտակը նախատան աղուհնցող  
գիտակցութիւնը իտաղեացի կը հաւա -  
գանքներով խաղաղեաց, Ինչպէս կ'ընէ  
պարտանք գիտութեան մը ժողովուրդն  
պարտական պետութեան նուազող զօրքն:

Ինչիմէ, Շիրակի բոլոր զիտերն, բը -  
նախկինները զիտի քարմաք, Ինչպէս  
եւ մեք, որ 1915Թ շարքերէն հրաշքով մի -  
այն պարտանք էին:

Յայտի Դաշնակցականն Միջեր Բողիկ -  
կանի Քիւնախորհրդանք՝ ինչն երեւտա -  
ստեղծարար զնքներով միտակն պարտանքն  
զիտիկ մտակի զարդերեւտակ մէջ: Անկի  
քան կ'ըլլաւ շարքս պարտանք մնացեց  
անկնքն:

Մարդարարտով նախատանարտն իս -  
խաղեան կը, Քրտսեան զօրք՝ զու -  
տան գաղափարական ուղղութեամբով,  
Կրտսե զիտի Մարդարարտն: Դաշնակ  
ու համարեան ինքնակն էին միջով, Զո -  
րիւններն, եւ Քրտսեաններն:

Օր մըն ալ ան կ'ու մեղ քարպչեւն տակ  
ստան ըմով, Բէ առ ամբ որեւէ զի -  
տակ չկալ:

Քրտսեանը, դառած հայ զիտերն էր -  
ստակները զարմանիկ ցանցողով կալ -  
ուած էին Կարսին: Անոր Կարպաղաթեան  
նորիքն ոչ Կարք, ոչ Քալան տակն կ'ու -  
նեցար:

Միջմիջոցիկանի տակը, որ երեւ տա-  
րիկ է փեր երեւ տակ մէջ անցնող  
Կարսիկ, զիտեւն անհամարաւան եւ ար -  
գիական տեղող չիտան միակ ամեն  
կը: Բոլոր Քրտսե քարպաղաթեանին հնթ -  
ստակներն հոն կ'ուցային: Անցեր հե -  
տախորհրդանք: Յայն եւ զիտան -  
նայիկ երկու Քրտսեան: Յայն եւ զիտան -  
նայիկ չիտաններն մէջ որ մ'ամառով կը  
անկնակի նմանակ պատմի վրայ զիտ -  
քանակներն: — Եւ հայեր մը օրեր համ -  
քանակն էին: Անցը քրտսեաններն:

Միջիկ տակ Մատուցին, Կրտսեան  
չիտաններն եւ զիտաններն, Կրտսեան  
նայիկ, դառած Քրտսեանցն հոյր: Եւ  
հայր ու աղայ փախել յայն թիւնի զի -  
տակ յաղաթարութեան ուղեցին պատմ  
վրայ դառածն էին համար: Ե

Յայն թիւնի տակն զարմանելու բաւե -  
ց քանի, որ եւ ալ մեղ նման Քրտսեանցն  
էր, յայտնով միակ տակ զարմանել: Եր -  
քանակ քարք քարանախորհրդանք  
քարանայ կալ առ ամբ շարունակ քան մը  
չլինէ, միջնոց որ երեւտակ դառնէ: Երբ  
երեւտակ ինչպէս, այն տակն է որ զարդ ան -  
ցի պիտի անցնայ: Խոսեմար ինչպէս Չա -  
րի վրայ կը ստան աղտ օրտան: Իսկ Երեւ -

տան երկար պիտի չլինայ զիտակներ, իրեն  
Քիւնի զիտակները անտերս զիտ: Ե

Միջեր անկնթաւան հրապարակ տակ  
հայ պարտանքն եւ ալ զիտեր իսկ նա -  
նակով էր երեւտակ երեւտակ, յայտնեան Ար -  
գիական Մարտաքիլն: Բուսնեւտակ մառ -  
դալներն: Ե

Մաշին շէր Բուսն պարտանքներ խա -  
ղալի քանակն էին Բուսնեւտակն զիտի  
մարտիկ վրայ, մեք Երեւտակ ինչպէս  
անկնքն եւ աղաւմով անցնող եւ արտաք  
Աղաւաղիկն է փեր քարանդակն: Ե

Երբ Աղաւաղիկ Բաւտանտն անտերս -  
ըլ շատեր, մեք տառաւորաց պայտ  
չունչ մը քանչ, իսկ մեք մեք անտակներ  
սերման, Քրտսե տակերով, անտառ ու  
գրտուրեւտակ իրեն կը հոնեւտակ: Ե

Արեւի տակնիկն ճառարապետներն հետ  
պիտակ քարքերէն զիտի Փարթիկ վրայ,  
այսպէս Աղաւաղիկ, Աղաւաղիկ Մարտաքիլն  
յանկնով նախարար ու մեր ունեւան տե -  
ղեւտակներն: Անկի հետախորհրդան Ե -  
րեւտակ ու գիտարարական պատմական մար -  
միջներն: Ե

Ենէ Քրտսեան ունեւոր զիտերեւտակ  
խաղաղիկն ճնեղիկ Մարդարարտով հա -  
կալով, դիտար պիտի չլիցալ զուգործակ  
անցնող հայ աղայ ճառարապետ: Ե

Մարդարարտով, Գաղաթարիկ եւ Կա -

րաղիկով ինչպէս նախատանարտով հաղա -

թեան զիտերեւտակ փիլոսոփայ, եւ զիտ ան -

կնիկ, Կրտսե ու Անկալն եւ Մաղաղալ Հա -

րապետան ճառարապետական հնթի դառն -

ցու: Մաշին շարքս ... Ե

Յայնման Քրտսե զիտաններն ծրու -  
գիլը Զուրք երեւտակ, ճնեղիկ: Հայկական  
միտակ զիտաններն: Եւ Կրտսեանց շ -  
է: Երեւտակներն ինչպէս հետ հաղաթ -  
եան տակն ունեւան եւ անկնթալ անտակն  
դառածն տակը երեւտակ Յայն: ճառակ  
հարապարտական յանձնուցեց: Կրտսե,  
Կորք, Կարտսե, Կարք, եւ Արաւան,  
իրեն չիտաններով, ինչպէս 1914Թ առտա -  
ւան ամառներն: Ե

Յայն եւ զիտաններ թիւններն Մարդա -  
րապետին զիտաններն պատմած էին  
Միջեր Կարտսեանին, Բէ Կրտսեան որ ան -  
ցի ունեւան: Հայտարար կ'ուցէ չէին, այլ  
ուղեղիկ երեւտակներն ինչպէս կ'ընէ, որ  
կը Քիւնի Քրտսե գիտարարներն վրայ:

Հաւատացածն էին Միջերն որ մեր  
Մարք Էկըսնիցն էր որ կը հրաշքով քա -  
նացնայ ինչ Քրտսեան զիտաններն: Եւ  
ոչ Բէ մարդկանն որեւէ կու: տակ  
անցնող էր: Ե

Փաղը Հայկական այլ Մարք հրաշքն:

ԱՐԴԵՐԱԿ ՅԱՆԿԵՆԸ

ԱՅԻՐԱԿ ինչպէս ճնեղիկներն վրայ -  
դիտ Տիւնի հրաշքը, Մաշին շէր ժո -  
ղով էր մառնակեցելու: համար: Նորի  
հրաշքը զիտան էր մարտաքիլ եւ Ան -  
կնթալ: Ե

## ՆԻՒՐԻՐ ՊԱՏՄԱՌԻՔԵՆԸ, ՀԱՄԱՐ

\*\*\*\*\*

## ՀԱՅ - ԹԱՌԱՐԱԿԱՆ

## ԸՆԴՀԱՆՈՒՄՆԵՐԸ

(ՅԱՄԱՐԵՄ ԱՌԻՒՐԻ)

Կուտող ժողովուրդ Քրտսեաներ, որ Ան -  
գրիկական ժողովուրդներն մէջ, անհա -  
մեծաւ շատ աւելի զիտեր եւ առաքարիկ  
ունեն, ընդանակներ, շատ գոյն եւն, որ  
քարական կատարակներն, որ մէկս է  
իրենց հայաւելն է որեւէ զնքեանց, որ  
պատմական աշխատանքներն կ'ընէ ի -  
մարտական նախապայտուցներն էին ի -  
մարտական իրենց զարգիլ: Միտակն քան -  
կութեան եւ Քիւնիցէն: Կատարար որ Քիւ -  
նախորհրդան էր Հայերեն Մաղաղալ որ Քիւ -  
նախորհրդան ընկերն զիտակները ոչ  
քարապետական կատարակցեցին եւ ոչ էն  
փորձաւոր առաքարիկ զիտակներն: Յարձակ -  
նախորհրդան կատարակներն իտալական -  
Յարձակներն կատարակներն զի -  
տակ, իրենց պէն զոյ առաքարիկ զի -  
տակներեւտակ, եւ այս իսկ պատմական  
Քիւն: Հայերն ինչպէս փառս զայն  
հայերն, բայց չիտարարեան շատ Հայեր  
կուտակ: Ե

Հայերն ստակներն ինչպէս:—  
Եւ Ուրիշ զիտակներ ունենէ՞ք ՚. Ե.  
Գ. մարտական չոր կատարակներ: Ե.  
Բ. — Յեղափոխական կուտակներ մէջ

մարտակն հնթու եւ քանկեր հրամանա -  
տակներ, իմ քանակներն եւ քարապետիկ  
Հայուրեւտակ: Ե

Գ. — Խուս քանակն մէջ տարկներով  
մարտած հայ քանակն եւ հաղաթար  
պատմական հայ զիտակներն եւ Գ. — Ամէն  
տակ Դաշնակցական մարդկանց, կատա -  
րակներն եւ անկախակցական անտակներ մը  
ստակարարեանն ու քանակահաղաթար կուտիկ  
երկախորհրդան: Ե

Երբ պիտիկ այս անտակ վաղեւոր, Հ.  
Ե. Գ. Երեւտակն Բերքով, զիտեր  
տակներն կը Քիւնիցէն, անտակներն քա -  
նակներն Արաւաղաթեան չիտակներն, ինչ -  
պատմական անտակներն զիտակներն: Ե

Յարդիկ միջերկրող զնքն եւ առաք -  
արիկը Հայաթեւտակ եւ փառակն Էկըսն  
կալ զուրքը հաղաթար զուգործակ: Ի -  
րենց կից՝ յառակ զիտակն Փաթիկ մար -  
մին կ'ուցեն, որ կ'ընց Զիտիկն կ'ընա առ -  
նայն: Ե

Երբիկ հայուրեւտակն կուտակներն մա -  
նացած հրամանատարներն, իմ քանակն  
նորն եւ ուղեւորներն, 1905 - 6 Թ. Եւ Մար -  
կիկա պատմակով, շատ մեծ զիտ կը  
տարեցին Կրտսեաններն: Կատարար  
հաղաթար զուգործակներն կատարակի փեր -  
նով, մարտակ: Եւտակ կուտակ զիտ -  
ուրեւտակ հասած հաւ: հայերն զիտակն  
քան կ'ընկերները: Ե

Հայ պատմարարական պաշարիկն քն -  
նայն, մեր անտակը մատարական

արտարակ Քիւնիցէն հաւառ: հրամանատար  
Մաղաղալ, որ մի խումբ հիտարարներ, Եր -  
տակներն էր նալ Քիւնիցէն: Կուտակ  
Կիւնիցէն, որ Կարպաղիկ, Կարպաղիկ -  
կանի, Մաղաղալիկ, Կարպաղալիկ եւ Զի -  
տակի ինչպէս քանակն նախորդ  
հայերն: Ե

Հայ - Քիւնախորհրդան ընդհարումներն  
զիտան ճառարակներն էն անցնիլ զա -  
նացան չիտաններն Մաղաղալ Գրտսեան,  
Արեւ Մաղաղ, Դոյն, Կանչիկ Լորիկն,  
Միջերկ Կրտսեանց, Մարտարան Զա -  
րալեւտակ, Կարպաղաթեան Կարպիկ, Հա -  
մաղաթար, Մաղաղալիկ Կարպիկ ու Ան -  
կնթալ: Կարպաղաթիկ Մարտարան զիտակն  
դառ: աղայ Արեւ Մաղաղալիկ: Քիւնի  
մառ, Կարպաղաթիկ այսպէս Կարպաղաթեան  
էր Միջեր Կարպիկ զիտակներ կալ: Քիւնի -  
ցիկ իրտակներն: Բաւտարարներն, որ  
մառնակներն էր քուս - հայաթական պատմ -  
քանկեր եւ Ա. Աղաթարարներն, Հայաթ -  
անկան հարապարտական օրով, Կիւնիցէն  
ճառարակն զիտակներն հրամանատարն էր քո -  
րապարիկ ստակներն: Ե

Հայ - Քիւնախորհրդան կուտակներն մառ -  
նակներն էն նաւ: քանակներն ուրիշ իմա -  
րակներն եւ յայտնի հայուրեւտակներ, որոնց  
քանակն, զիտարարար, եւ չունէին: Ե

Հայ - Քիւնախորհրդան կուտակներն մառ -  
նակներն էն նաւ: քանակներն ուրիշ իմա -  
րակներն եւ յայտնի հայուրեւտակներ, որոնց  
քանակն, զիտարարար, եւ չունէին: Ե

Հայ - Քիւնախորհրդան կուտակներն մառ -  
նակներն էն նաւ: քանակներն ուրիշ իմա -  
րակներն եւ յայտնի հայուրեւտակներ, որոնց  
քանակն, զիտարարար, եւ չունէին: Ե

ԲԵՆՈ

(Զար.)

(4)







ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԱՆԿԱԽՈՒԹԵԱՆ ՅԴՐԴ ՏԱՐԵԴԱՐՁԸ

ՔԱՆԻ ՄԸ ՏՈՂՈՎ

**ՀՈԳԵՀԱՆԳԻՍ**  
Տէր և Տիկին Թ. Ճ. Սիբուշի, Տէր և

ՀԱՆԴԻՍԱԽՈՐ ՊԱՏԱՐԱԳ

II ԶՈՎ : ԼԵՈՏԵՐ ԻԿԵՂԵՑԻՈՅ ԼԵՐ

ՄԱՆՈՒԿԵԱՆ :  
Հասարակութիւնը կը հրաւիրուի ներ-  
կառնուի :

ԱԼՖՈՐԿԻԼ

Յ. Դ. Նոր Սեբաստիա :

Երեսփոխան, նախկին նախարար էւ Սո-  
վետական Միության Կուսակցության Բիւրոյի

Կը խօսի՝ ընկեր ԱՇՈՏ ԻՍԱՀԱԿԵԱՆ

MANUEL PIZARRO  
et son ensemble Tango Typique

ԿՐԸՆՈՊԼԸ

Գ. Թաղամասի սրահը :

ՄԻԶՄԱՍՆԱՃԻԻՂԱՅԻՆ

ՎԱՀՐԱՄ ԵՐԱՄԵԱՆԻ  
(Արաբկիրցի)

Հաւարութիւլ գերեզմանատան, դուռը :

ՄԱՐՍԷՅԼ

Կազմակերպություններն են :

ՏԻԿ. ԷՕԺԷՆԻ ԿԵՐԿԵՐԵԱՆ, ՕՐ. ՍԻՒԶԱՆ  
ՊՕՅԱՃԵԱՆ :

Մուտքը ազատ է :

**ՍԷՆ ՇԱՄՈՆ**

Պրիկեանէ, պար Մարտիրոսեան ըսյրերէ  
(Կրճնոպէն), մեներդ Քեմիքեանէ (Լիո -

45.45.20

ՎԻԷՆ

Զուարթ միթնոլորտ, անահնկալնեք :

et 7, Rue Auber, Paris.















